

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

24 oktober 2017

ALGEMENE BELEIDSNOTA (*)

Buitenlandse Zaken

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

24 octobre 2017

NOTE DE POLITIQUE GÉNÉRALE (*)

Affaires étrangères

Zie:

Doc 54 **2708/ (2017/2018):**

001: Lijst van Beleidsnota's.

002 tot 022: Beleidsnota's.

(*) Overeenkomstig artikel 111 van het Reglement.

Voir:

Doc 54 **2708/ (2017/2018):**

001: Liste des notes de politique générale.

002 à 022: Notes de politique générale.

(*) Conformément à l'article 111 du Règlement.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

Buitenlandse Zaken

Onze welvaart en veiligheid hangen meer dan ooit af van wat elders in de wereld plaatsvindt. Bovendien merkt men ook dat de waarden van de democratie, de solidariteit en de rechtstaat in het gedrang komen door ontwikkelingen over onze grenzen heen. Derhalve zal een vastberaden actie op internationaal niveau noodzakelijk zijn om de doelstellingen van het regeerakkoord te verwezenlijken. Vijf belangrijke pijlers zullen onze actie leiden:

Multilateralisme: België moet partnerschappen ontwikkelen op internationaal niveau voor de bevordering van de vrede, de mensenrechten, de rechtstaat en de wereldwijde uitdagingen. Ons land streeft naar een ambitieuze multilaterale benadering, ook bij het oplossen van conflicten. In deze geest stelt België zich kandidaat voor een niet-permanente zetel binnen de Veiligheidsraad in 2019-2020. Met het oog hierop zal België een geëngageerd lid blijven van de Mensenrechtenraad. Inzake defensie en veiligheid zal onze inzet geloofwaardig en solidair blijven binnen de VN, de NAVO en de EU.

Europese integratie: wij hebben vandaag nood aan een ambitieuze Europese Unie die concreet tegemoet komt aan de bezorgdheden van de burgers door te bewijzen dat ze functioneert en een meerwaarde biedt voor het welzijn van de burgers maar ook als volwaardige speler op het wereldtoneel. Dit vereist een grote verantwoordingsplicht van de EU: het is immers eerst en vooral onze taak als Europeanen om ons te versterken en onze verantwoordelijkheden op te nemen, onder meer inzake werkgelegenheid, investeringen, welzijn, veiligheid, beheer van de migratiestromen, handel alsmede defensie. Voor de verwezenlijking hiervan moet men wanneer mogelijk met 27 vooruitgaan en desnoods op gedifferentieerde wijze indien sommige lidstaten zich niet wensen aan te sluiten bij deze dynamiek.

Comprehensive Approach: Gelet op de complexiteit van de crisissituaties en de uitdagingen moet België al zijn actiemiddelen op het internationale toneel kunnen benutten, met name op het gebied van diplomatie, ontwikkeling, onze economische belangen, defensie en veiligheid. De regering heeft in juli 2017 een strategienota Comprehensive Approach goedgekeurd, met als doel samen de overkoepelende prioriteiten te bepalen en de onderlinge inzet alsook de verschillende beleidslijnen en acties af te stemmen zonder de beslissingsautonomie van de diverse componenten en actoren van ons BB aan te tasten. Een gecoördineerde actie van de verschillende Belgische actoren (met inbegrip van – voor zover mogelijk – de deelstaten) kan een multiplicatoreffect

Affaires étrangères

Plus que jamais, notre prospérité et notre sécurité dépendent de ce qui se passe ailleurs dans le monde. On constate par ailleurs que les valeurs de démocratie, de solidarité et d'état de droit sont mises en péril par des évolutions au-delà de nos frontières. C'est donc tout naturellement par une action sur le plan international déterminée que l'on pourra réaliser les objectifs qui sont repris dans l'accord de gouvernement. Cinq grands principes conduiront notre action:

Le multilatéralisme: La Belgique doit développer des partenariats au niveau international pour faire avancer la cause de la paix, des droits de l'homme, de l'état de droit et des enjeux globaux. Notre pays est en faveur d'une approche multilatérale ambitieuse, y compris dans la résolution des conflits. C'est dans cet esprit que la Belgique est candidate à un poste non-permanent au Conseil de Sécurité en 2019-2020. C'est également à cet effet que la Belgique restera un membre engagé au Conseil des Droits de l'Homme. En matière de défense et sécurité, notre engagement continuera à s'inscrire de manière crédible et solidaire au sein de l'ONU, de l'OTAN et de l'UE.

L'intégration européenne: nous avons besoin aujourd'hui d'une Union européenne ambitieuse qui répond de manière tangible aux préoccupations des citoyens, en leur démontrant qu'elle fonctionne et qu'elle apporte une valeur ajoutée, tant à leur bien-être, qu'en tant qu'acteur global sur la scène internationale. Cela nécessite une plus grande responsabilisation de l'UE: c'est en effet avant tout à nous, Européens, qu'il incombe de nous renforcer et de prendre nos responsabilités, y compris en matière d'emploi, d'investissements, de bien-être, de sécurité, de gestion des flux migratoires, de commerce ou encore de défense. Pour ce faire, il faut avancer à 27 si possible, de manière différenciée si tous les États membres ne veulent pas s'inscrire dans ce mouvement.

L'approche globale: Vu la complexité des crises et des enjeux, la Belgique doit pouvoir mettre à profit l'ensemble de ses moyens d'action sur la scène internationale, notamment sur le plan de la diplomatie, du développement, de nos intérêts économiques, de la défense et de la sécurité. Le gouvernement a adopté en juillet 2017 une note stratégique sur l'approche globale qui doit permettre de définir ensemble les grandes priorités et d'aligner les efforts et les différentes politiques et actions, sans pour autant porter atteinte à l'autonomie décisionnelle des différentes composantes et des divers acteurs de notre politique extérieure. Une action coordonnée des différents acteurs belges (en impliquant également dans la mesure du possible les

hebben binnen de verschillende landen of ten opzichte van specifieke thema's.

Dialoog: Indien België in staat wil zijn om zijn belangen te verdedigen jegens derde landen of op multilateraal niveau en overtuigen van de noodzaak om rekening te houden met zijn waarden, moet het in staat zijn een dialoog op te zetten. Dit omvat de handhaving van de communicatiekanalen zelfs in gespannen situaties.

Rechtstaat: België heeft van dit principe de leidraad gemaakt van zijn beleid zowel op Europees en multilateraal vlak als in zijn betrekking met andere landen; België ijvert voor de eerbiediging van de juridische normen, in het bijzonder inzake de fundamentele rechten.

1. De Europese Unie

In ons Europabeleid van het komende jaar zullen volgende dossiers een centrale aandacht opeisen:

I. — HET ONDERHANDELEN VAN EEN ORDENTELIJKE TERUGTREKKING VAN HET VERENIGD KONINKRIJK UIT DE EUROPESE UNIE

Op 29 maart 2017 heeft de Britse regering krachtens artikel 50 van het Verdrag betreffende de Europese Unie de Europese Raad in kennis gesteld van haar voornemen de Europese Unie te verlaten. Op 29 april keurde de Europese Raad de richtsnoeren met oog op de terugtrekkingsonderhandelingen goed, waarop de Raad Algemene Zaken op 22 mei aan de Europese Commissie een onderhandelingsmandaat gaf met oog op de eerste fase van de onderhandelingen. In de eerste fase spitsen de onderhandelingen zich toe op (1) het vrijwaren van de rechten van de EU-burgers in het Verenigd Koninkrijk en Britse staatsburgers in de EU, (2) de financiële verplichtingen die het Verenigd Koninkrijk dient na te komen bij een uitstap en (3) de grensmodaliteiten tussen Noord-Ierland en de Ierse Republiek. Van zodra de Europese Raad daaromtrent substantiële vooruitgang heeft kunnen vaststellen, zullen de onderhandelingen een tweede fase ingaan, waarin naast de afronding van het terugtrekkingsakkoord ook over de toekomstige betrekkingen tussen de EU en het Verenigd Koninkrijk zal worden gesproken.

Voor ons land is het belangrijk dat de 27 EU-lidstaten in deze onderhandelingen eensgezind aan één zeel blijven trekken. Hoofddoel blijft deze Brexit zo ordentelijk mogelijk te doen verlopen met vrijwaring van onze belangen en in het bijzonder onze economische belangen op lange termijn in het handhaven van de integriteit van de interne markt en het minimaliseren van de directe

entités fédérées) peut avoir un effet multiplicateur, dans différents pays ou à l'égard de thématiques spécifiques.

Le dialogue: Si la Belgique souhaite pouvoir défendre ses intérêts à l'égard d'États tiers ou sur le plan multilatéral et convaincre de la nécessité de prendre en compte nos valeurs, elle doit être en mesure d'instaurer un dialogue. Cela implique le maintien de canaux de communication, même dans des situations tendues.

L'état de droit: la Belgique a fait de ce principe le fil rouge de sa politique tant sur le plan européen et multilatéral, que dans ses relations avec d'autres pays, la Belgique promeut le respect des normes juridiques, en particulier en ce qui concerne les droits fondamentaux.

1. L'Union Européenne

Dans notre politique européenne de l'année à venir, les dossiers suivants requerront une attention particulière:

I. — LA NÉGOCIATION D'UN RETRAIT ORDONNÉ DU ROYAUME-UNI DE L'UNION EUROPÉENNE

Le 29 mars 2017, le gouvernement britannique a informé le Conseil européen, en vertu de l'article 50 du traité sur l'Union européenne, de son intention de quitter l'Union européenne. Le 29 avril, le Conseil européen a approuvé les lignes directrices en vue des négociations sur la sortie. Ensuite, le Conseil Affaires générales a confié le 22 mai un mandat de négociation à la Commission européenne pour une première phase des négociations. Dans la première phase, les négociations se concentreront sur (1) la sauvegarde des droits des citoyens européens au Royaume-Uni et des citoyens britanniques dans l'UE, (2) les obligations financières qui incombent au Royaume-Uni après le retrait et (3) les modalités frontalières entre l'Irlande du Nord et la République irlandaise. Dès que le Conseil européen aura établi que des progrès suffisants ont été réalisés, la deuxième phase des négociations sera entamée. Il y sera notamment question de la conclusion de l'accord de retrait ainsi que des relations futures entre l'UE et le Royaume-Uni.

Pour notre pays, il est important que les 27 États membres agissent de concert dans ces négociations. L'objectif principal reste d'assurer le déroulement le plus ordonné possible du Brexit ainsi que la sauvegarde de nos intérêts et, en particulier, nos intérêts économiques à long terme dans le maintien de l'intégrité du marché intérieur et la minimisation des dommages économiques

economische schade op korte termijn voor onze bedrijven door de disruptieve gevolgen van een harde of minder harde Brexit.

II. — HET VOORBEREIDEN VAN EEN NIEUWE MEERJARIG FINANCIËEL KADER VOOR DE UNIE

Het huidige meerjarig financieel kader loopt tot en met 31 december 2020. De voorbereiding van de onderhandelingen op een nieuwe meerjarenbegroting gaat weldra van start. Inzet van deze onderhandelingen is de Europese Unie de nodige middelen en een beleidskader te geven om de uitdagingen van de toekomst op middellange termijn aan te kunnen.

III. — HET VOORTZETTEN EN VERSTEVIGEN VAN DE EUROPESE AANPAK VAN DE MIGRATIEPROBLEMATIEK EN VLUCHTELINGENCRISIS

De Europese Unie heeft stapsgewijze vooruitgang geboekt in de ontwikkeling van een Europese geheel-aanpak van de migratieproblematiek en de vluchtelingen-crisis. De bewaking van de buitengrenzen werd gevoelig versterkt met de oprichting van de Europese Grens- en Kustwacht. De herziening met oog op de versterking van het Gemeenschappelijk Europees Asielsysteem vraagt echter bijkomende inspanningen. Ook de samenwerking met de landen van oorsprong en de doorreislanden moet verder worden opgedreven.

IV. — UITBOUW VAN DE TOEKOMST VAN EUROPA

In opvolging van de 60^e verjaardag van het Verdrag van Rome op 25 maart 2017 en de publicatie van het Witboek van de Europese Commissie over de toekomst van de Europa is het belangrijk dat concrete stappen worden ondernomen. Naast de uitbouw van het Europees veiligheids- en defensiebeleid, met de lancering van de permanente gestructureerde samenwerking, is het belangrijk dat werk gemaakt wordt van de voltooiing van de bankenunie en de verdere verdieping van de economische en monetaire unie.

V. — RESPECT VOOR DE RECHTSSTAAT

De Europese Unie is een unie van gemeenschappelijke waarden. De naleving van de rechtsstaat en de fundamentele rechten is hierbij een centraal beginsel. Het vraagstuk van de eerbiediging van deze rechten door de lidstaten van de EU wordt steeds complexer,

directs à court terme pour nos entreprises par les effets disruptifs d'un Brexit dur ou moins dur.

II. — L'ÉLABORATION D'UN NOUVEAU CADRE FINANCIER PLURIANNUEL POUR L'UNION

Le cadre financier pluriannuel actuel s'étend jusqu'au 31 décembre 2020. La préparation des négociations pour un nouveau budget pluriannuel débutera prochainement. L'enjeu de ces négociations est d'offrir à l'Union européenne les moyens nécessaires et un cadre politique pour relever les défis de l'avenir à moyen terme.

III. — LA POURSUITE ET LE RENFORCEMENT DE L'APPROCHE EUROPÉENNE CONCERNANT LA PROBLÉMATIQUE DE LA MIGRATION ET LA CRISE DES RÉFUGIÉS

L'Union européenne a progressivement avancé dans l'élaboration d'une approche globale européenne des problèmes migratoires et de la crise des réfugiés. La surveillance des frontières extérieures a sensiblement été renforcée avec la création du corps européen de garde-frontières et de garde-côtes. Toutefois, la révision en vue de renforcer le système d'asile européen commun nécessite des efforts supplémentaires. La coopération avec les pays d'origine et les pays de transit doit également être intensifiée.

IV. — CONSTRUIRE L'AVENIR DE L'EUROPE

À la suite du 60^{ième} anniversaire du traité de Rome le 25 mars 2017 et de la publication du livre blanc de la Commission européenne sur l'avenir de l'Europe, il est important que des mesures concrètes soient prises. Outre le développement de la politique européenne de sécurité et de défense, avec le lancement d'une coopération structurée permanente, il est important de travailler à l'achèvement de l'Union bancaire et à l'approfondissement de l'Union économique et monétaire.

V. — RESPECT DE L'ÉTAT DE DROIT

L'Union européenne est une union de valeurs communes. Le respect de l'état de droit et des droits fondamentaux y est un principe central. La question du respect de ces droits par les États membres de l'UE devient de plus en plus délicate, particulièrement en

zeker in tijden van crisis. De bestaande instrumenten zijn ontoereikend en niet voldoende operationeel. Het is daarom belangrijk dat de invoering van een periodieke monitoring binnen de Raad van de Europese Unie verder vormt krijgt teneinde te verzekeren dat deze fundamentele waarden, die de EU universeel uitdraagt, effectief worden nageleefd door de lidstaten van de Unie.

VI. — DE EUROPESE UNIE ALS ACTOR OP HET WERELDTONEEL

Het versterken van een samenhangend, gecoördineerd en doeltreffend Europees buitenlands beleid is een blijvende opdracht. De concrete uitbouw van een Europees defensiebeleid kan het gemeenschappelijk buitenlandse en veiligheidsbeleid verder ondersteunen.

Een gezamenlijk optreden is meer dan ooit noodzakelijk om de gezamenlijke uitdagingen, zoals de strijd tegen het terrorisme, aan te kunnen.

2. Omzetting en uitvoering van Europees recht

In 2017 liep het aantal niet-omgezette richtlijnen weer op, alsook het aantal lopende inbreukprocedures tegen België. Met een achterstand van 1,9 % overschrijdt België de toegelaten Europese norm van 1 %. Het is van wezenlijk belang dat de bevoegde Ministers prioriteit verlenen aan de omzetting van de richtlijnen.

Ik wens eraan te herinneren dat ik, als minister van Buitenlandse Zaken, instu voor de coördinatie van de globale inspanning inzake de omzetting op Belgisch niveau, maar de omzetting van de Europese richtlijnen valt onder de verantwoordelijkheid van de verschillende betrokken federale en gefedereerde autoriteiten.

Gezien de achterstand en het risico op dwangsommen en boetes voor België, wens ik de nadruk te leggen op de wijze van verdeling van de eventuele financiële sancties opgelegd door het Europese Hof van Justitie. Elke entiteit is immers volledig aansprakelijk en moet de gevolgen van de veroordeling dragen.

Op grond van artikel 16 § 3 van de Bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980 neemt de entiteit die verantwoordelijk is voor de niet-naleving van de termijnen of een onvolledige omzetting van de Europese wetgeving de boetes en de dwangsommen

période de crise. Les instruments existants ne donnent pas de réponse satisfaisante et suffisamment opérationnelle. Il est donc important que l'instauration d'une évaluation périodique au sein du Conseil de l'Union européenne continue de prendre forme afin de garantir que ces valeurs fondamentales, universellement prônées par l'UE, soient respectées dans les États membres de l'Union.

VI. — L'UNION EUROPÉENNE EN TANT QU'ACTEUR SUR LA SCÈNE MONDIALE

Le renforcement d'une politique étrangère européenne cohérente, coordonnée et efficace est une tâche permanente. La mise en œuvre concrète d'une politique de défense européenne peut offrir un soutien supplémentaire à la politique étrangère et de sécurité commune.

Une action commune est plus que jamais nécessaire pour relever les défis communs, tels que la lutte contre le terrorisme.

2. Transposition et mise en œuvre du droit européen

En 2017, le nombre de directives non transposées est reparti à la hausse ainsi que le nombre de procédures d'infraction en cours contre la Belgique. Avec un déficit de 1,9 %, la Belgique dépasse la norme européenne tolérée de 1 %. Il est essentiel que les Ministres compétents donnent la priorité à la transposition des directives.

Je tiens à rappeler qu'en tant que ministre des Affaires étrangères, j'assure la coordination de l'effort global de transposition au niveau belge mais la transposition des directives européennes relève des différentes autorités fédérales et fédérées concernées.

Etant donné le retard et les risques d'astreintes et d'amendes pour la Belgique, je souhaite insister sur le mode de répartition des éventuelles sanctions financières prononcées par la Cour de justice européenne. En effet, la responsabilité de chaque entité est pleine et entière et chaque entité doit assumer les conséquences de la condamnation.

Sur base de l'article 16 § 3 de la Loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, l'entité responsable du non-respect des délais ou de transposition incomplète de la législation européenne prend à sa charge les amendes et astreintes. Dans un certain

ten laste. In een aantal gevallen moeten de entiteiten een overeenstemming bereiken op de wijze van verdeling van deze boetes en dwangsommen.

3. Het multilaterale kader

3.1. Een assertieve rol voor België binnen de Verenigde Naties

Al meer dan 70 jaar zet ons land in op internationale samenwerking met het oog op de uitbouw van een wereldorde die berust op gedeelde fundamentele waarden en regels eerder dan enkel op machtsverhouding. Dit was een natuurlijke keuze voor een klein land dat gekenmerkt wordt door een open economie en geest. Het was ook een keuze die steeds relevanter is geworden gezien de groeiende complexiteit van de mondiale uitdagingen en de noodzaak hierop alomvattende antwoorden te bieden.

Toch worden de multilaterale structuren tegenwoordig fors onder druk gezet. In het licht van deze mondiale uitdagingen groeit de verleiding om zich terug te trekken op een lokale verankering, die de illusie wekt van een soevereine controle op complexe grensoverschrijdende verschijnselen. In deze context zal België zich meer dan ooit inzetten voor de bevordering van een ambitieus multilateralisme en bijdragen aan de concrete en doeltreffende toepassing ervan.

De Verenigde Naties spelen een vooraanstaande rol in de handhaving van de vrede en de internationale veiligheid. België ambieert verkozen te worden in juni voor een niet-permanente zetel in de Veiligheidsraad voor de periode 2019-2020. Vele landen hebben reeds hun steun uitgesproken en ik zal persoonlijk grote inspanningen blijven leveren om zoveel mogelijk landen te overtuigen. Onze campagne zet onze lange traditie van consensusvorming in de verf met de slogan: "consensus smeden, bouwen aan vrede". Het is bovenal een geweldige kans om onze visie en bijdrage aan de Verenigde Naties voor te leggen aan de andere landen, via een reeks specifieke gebeurtenissen die de voornaamste engagementen van België illustreren.

België hecht o.m. zijn volledige steun aan de hervormingsstrategie die werd voorgesteld door de nieuwe Secretaris-Generaal Guterres. Deze strategie heeft als doel een centrale rol toe te kennen aan de preventie van conflicten en de totstandbrenging van een duurzame vrede in een meer coherente en doeltreffende organisatie van de VN. In deze context zal ik in opvolging van de internationale conferentie over bemiddeling die in februari II. in Brussel werd gehouden, in het komende voorjaar twee evenementen op hoog niveau

nombre de cas, les entités doivent se mettre d'accord sur la manière de répartir celles-ci.

3. Le Cadre multilatéral

3.1. Un rôle assertif pour la Belgique au sein des Nations Unies

Depuis plus de 70 ans, notre pays a misé sur la coopération internationale pour bâtir un ordre mondial basé sur des valeurs fondamentales partagées et des règles, plutôt que sur le seul équilibre des puissances. C'était un choix naturel pour un petit pays caractérisé par une économie ouverte et un esprit ouvert. C'était aussi un choix dont la pertinence n'a cessé de se renforcer, devant la complexité croissante des défis mondiaux et la nécessité de leur apporter des réponses globales.

Et pourtant les structures multilatérales sont aujourd'hui mises sous forte pression. Face à ces défis globaux, la tentation est croissante de se replier sur un ancrage local, qui donne l'illusion d'un contrôle souverain sur des phénomènes transfrontaliers complexes. Dans ce contexte, la Belgique œuvrera plus que jamais à promouvoir un multilatéralisme ambitieux, et contribuera à le faire fonctionner concrètement et efficacement.

L'Organisation des Nations Unies occupe un rôle de premier plan dans le maintien de la paix et de la sécurité internationale. La Belgique ambitionne d'être élue, en juin prochain, à un siège non-permanent au Conseil de sécurité pour la période 2019-2020. Beaucoup de pays nous ont déjà exprimé leur soutien, et je continuerai à investir personnellement beaucoup d'énergie pour convaincre le plus grand nombre. Notre campagne met en lumière notre longue tradition de recherche de consensus, exprimée par le slogan "bâtir le consensus, agir pour la paix". Elle est surtout une occasion formidable de présenter notre vision et notre contribution aux Nations Unies auprès des autres États, à travers une série d'événements spécifiques illustrant les principaux engagements de la Belgique.

La Belgique soutient notamment pleinement la stratégie de réforme présentée par le nouveau Secrétaire Général Guterres. Celle-ci vise à donner une place centrale à la prévention des conflits et à l'établissement d'une paix durable, dans une organisation plus cohérente et efficace de l'ONU. C'est ainsi que, comme suivi de la conférence sur la médiation internationale qui s'est tenue à Bruxelles en février dernier, j'organiserai au printemps prochain deux événements de haut niveau, l'un à New York avec le CICR sur le rapport entre négociation

organiseren; een in New York met het ICRC over de verhouding tussen humanitaire onderhandelingen en politieke bemiddeling en het ander te Brussel over de rol van vrouwen inzake de bemiddeling in Afrika. België zal actief blijven deelnemen aan de activiteiten van de Commissie voor vredesopbouw waar wij streven naar een versterkte aandacht voor de rol van de jeugd in het herstel en de handhaving van een duurzame vrede.

Onze deelname aan de MINUSMA in Mali – waarvan het commando wordt waargenomen door een landgenoot – is een concreet voorbeeld van de “Comprehensive approach” van België teneinde de middelen van diplomatie, defensie en samenwerking optimaal te benutten en zo doeltreffend bij te dragen aan de opbouw van een duurzame vrede. België zal aan de VN voorstellen wat het heeft geleerd uit deze ervaring, met name inzake de noodzaak van een nauwer overleg tussen de VN, de EU en regionale organisaties. De nakende organisatie van een conferentie over het beheer van diamanten sluit aan bij onze voortdurende aandacht voor de problematiek van de natuurlijke rijkdommen.

Mijn medevoorzitterschap, samen met mijn Iraakse collega, van de conferentie voor de universele ratificatie van het Verdrag voor een alomvattend verbod op kernproeven laat België de komende twee jaar toe zijn engagement voor de ontwapening en tegen de proliferatie te concretiseren.

Ons land zal blijven toezien op de uitvoering van Agenda 2030 voor duurzame ontwikkeling en het Verdrag van Parijs over het klimaat. België is gehecht aan een sterke samenwerking met de meest kwetsbare landen zoals de minst ontwikkelde landen en de kleine eilandstaten en wil deze samenwerking onder meer uitbreiden op het vlak van milieubescherming van oceanen.

3.2. *Bijzondere aandacht voor de mensenrechten*

De mensenrechten zijn een hoeksteen van de internationale orde en het multilaterale engagement van België.

Sinds januari 2016 is België lid van de VN Mensenrechtenraad en dit nog tot eind 2018. Als lid van deze Raad blijft ons land actief de mensenrechten bevorderen. Ik zal in februari zelf deelnemen aan het segment van hoog niveau van de Raad. Bij die gelegenheid zal ik alle landen – zowel de leden van de Raad als waarnemers – oproepen samen te werken met de instrumenten van de Raad, d.i. de UPR en de speciale rapporteurs, en ook met de verdragsorganen die toezien op de naleving van de VN mensenrechtenverdragen.

humanitaire et médiation politique, l'autre à Bruxelles sur le rôle des femmes dans les médiations en Afrique. La Belgique continuera également à participer activement aux travaux de la Commission de consolidation de la paix, où elle plaide pour accorder une attention particulière à la place de la jeunesse dans le rétablissement et le maintien d'une paix durable.

Notre participation à la MINUSMA au Mali, dont le commandement est exercé par un compatriote, est un exemple concret de “l'approche globale” de la Belgique pour optimiser l'utilisation des moyens de la diplomatie, de la défense et de la coopération, et ainsi contribuer efficacement à bâtir une paix durable. La Belgique viendra présenter aux Nations Unies les leçons qu'elle tire de cette expérience, notamment la nécessité d'une concertation accrue entre ONU, UE et organisations régionales. L'organisation prochaine d'une conférence sur la gestion des diamants se situe dans la ligne de notre attention constante pour la problématique des ressources naturelles.

Ma co-présidence, avec mon collègue irakien, de la conférence pour la ratification universelle du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires, offre l'occasion pendant les deux prochaines années de concrétiser l'engagement de la Belgique pour le désarmement et contre la prolifération.

La Belgique continuera à veiller à la mise en œuvre de l'Agenda 2030 pour le développement durable, et de l'Accord de Paris sur le climat. La Belgique est attachée à une forte collaboration avec les pays les plus fragiles comme les pays les moins développés et les petits États insulaires. Avec ces derniers elle poursuit l'élargissement de sa coopération au niveau de la protection de l'environnement des océans.

3.2. *Un accent particulier sur les droits de l'homme*

Les droits de l'homme sont au cœur de l'édifice de l'ordre international, et de l'engagement multilatéral de la Belgique.

La Belgique est membre du Conseil des droits de l'homme des Nations unies depuis janvier 2016 et ce jusqu'à la fin 2018. En tant que membre de ce Conseil, notre pays continue activement à promouvoir les droits de l'homme. Je participerai au segment de haut niveau du Conseil en février. À cette occasion, j'appellerai tous les pays, tant les membres du Conseil que les observateurs, à coopérer avec les outils du Conseil, à savoir l'EPU et les rapporteurs spéciaux, ainsi qu'avec les organes de traités qui veillent au respect des conventions de l'ONU en matière de droits de l'homme.

De prioritaire thema's van de Belgische actie op internationaal vlak zijn: de strijd tegen straffeloosheid, de afschaffing van de doodstraf, de strijd tegen elke vorm van discriminatie – onder meer racisme, de vrijheid van meningsuiting – waaronder de persvrijheid –, de kinderrechten en de rechten van vrouwen.

Voor wat de doodstraf betreft, heeft België het initiatief genomen een resolutie in te dienen bij de Mensenrechtenraad, waarbij bijzondere aandacht werd besteed aan het recht op gelijke behandeling en non-discriminatie. In februari 2019 zal België samen met de Europese Unie als gastheer optreden voor het zevende Wereldcongres tegen de doodstraf.

Het engagement van België in de strijd tegen straffeloosheid komt o.m. tot uiting in de initiatieven die ons land dit jaar zal ondersteunen voor een verdrag inzake wederzijdse rechtshulp tegen de ernstigste internationale misdrijven en om het statuut van het Internationaal Strafhof te wijzigen teneinde zijn toepassingsgebied uit te breiden tot nieuwe verboden wapens.

De problematiek van kinderen en gewapende conflicten zal het komende jaar hoog op de agenda blijven staan, samen met een ander voor België belangrijk dossier op de agenda van de Veiligheidsraad, namelijk vrouwen, vrede, en veiligheid. Ons land heeft in juli jongstleden zijn 3^{de} Nationaal Actieplan Vrouwen, Vrede en Veiligheid aangenomen. Als opvolging van de conferentie die de FOD Buitenlandse Zaken in februari jl. organiseerde over Kinderen en Gewapende Conflicten, zal ik in oktober aan een ministerieel open debat in de Veiligheidsraad deelnemen, en een evenement op hoog niveau organiseren in samenwerking met de Speciale Vertegenwoordigster van de VNSG over Kinderen en Gewapende Conflicten.

Naast dit actieplan heeft België in juli ook een nationaal actieplan ondernemingen en mensenrechten aangenomen. Om op internationaal vlak een geloofwaardige pleitbezorger te zijn van respect voor mensenrechten, is het immers van groot belang om de eigen engagementen na te komen op intern vlak. Daarom zal ik, zoals ik vorig jaar reeds aankondigde, de uitvoering van de aanbevelingen inzake mensenrechten die ons land van verschillende internationale mechanismen heeft ontvangen, van nabij blijven opvolgen.

4. De strijd tegen terrorisme

Ook al lijkt het einde van Daesh als territoriale entiteit en uitvalsbasis voor het internationale terrorisme nabij, toch blijft de strijd tegen terrorisme en de aanpak van gewelddadig extremisme en radicalisering een prioriteit voor de regering en mijn Departement. Inderdaad, de

Les sujets prioritaires des actions belges sur le plan international sont: la lutte contre l'impunité, l'abolition de la peine de mort, la lutte contre toute forme de discrimination – y compris la lutte contre le racisme, la liberté d'expression – dont la liberté de la presse –, les droits de l'enfant et les droits de la femme.

En ce qui concerne la peine de mort, la Belgique a pris l'initiative d'introduire une résolution au Conseil des Droits de l'Homme, qui accorde une attention particulière au droit d'égalité de traitement et de non-discrimination. En février 2019, la Belgique accueillera, en collaboration avec l'Union européenne, le septième Congrès mondial contre la peine de mort.

L'engagement de la Belgique dans la lutte contre l'impunité se traduit notamment dans les initiatives qu'elle cherchera à faire progresser cette année, pour une convention d'entraide judiciaire contre les crimes internationaux les plus graves, et pour amender le statut de la Cour pénale internationale afin d'élargir son champ d'application à de nouvelles armes prohibées.

La problématique des enfants et des conflits armés restera une priorité dans l'année à venir, ainsi qu'un autre dossier se trouvant à l'ordre du jour du Conseil de sécurité, auquel la Belgique accorde une grande importance, à savoir les femmes, la paix et la sécurité. En juillet dernier, notre pays a adopté son 3^{ème} plan d'action national Femmes, paix et sécurité. À la suite de la conférence organisée par le SPF Affaires étrangères en février dernier sur les Enfants et les Conflits armés, je participerai en octobre à un débat ministériel ouvert au Conseil de sécurité et j'organiserai un événement de haut niveau en coopération avec la Représentante spéciale du Secrétaire Général des Nations Unies sur les Enfants et les Conflits armés.

Outre ce plan d'action, la Belgique a également adopté un plan d'action national sur les entreprises et les droits de l'homme en juillet. Afin d'être un défenseur crédible du respect des droits de l'homme au niveau international, il est primordial de remplir ses propres engagements au niveau interne. C'est pourquoi, comme je l'ai annoncé l'an dernier, je continuerai de suivre de près la mise en œuvre des recommandations relatives aux droits de l'homme que notre pays a reçues de divers mécanismes internationaux.

4. La lutte contre le terrorisme

Même si la fin de Daesh en tant qu'entité territoriale et base du terrorisme international semble être proche, la lutte contre le terrorisme, l'extrémisme violent et la radicalisation demeure une priorité pour le gouvernement et mon Département. En effet, l'élimination militaire de

militaire uitschakeling van Daesh was noodzakelijk, doch het dreigingsniveau riskeert tot nader order hoog te blijven, zowel in België, als in het buitenland. Daesh transformeert zich tot een internationaal terroristisch netwerk, vergelijkbaar met al-Qaida. Zoals de recente aanslagen in Barcelona en elders aantonen, blijft Daesh in staat netwerken of individuele daders aan te sturen of minstens te inspireren. Ook het internet en de sociale media blijven een belangrijk actieterrein, ondanks de belangrijke technische en inhoudelijke tegenmaatregelen. Het komt er dus op aan zowel in binnen- en buitenland waakzaam te blijven en doortastend op te treden.

Vermits we hier geconfronteerd worden met een dreiging op de lange termijn, is het essentieel om militaire en repressieve maatregelen te combineren met preventie, rehabilitatie en de aanpak van de structurele oorzaken, die aan de basis liggen van radicalisering en extremisme, en die kunnen leiden tot terrorisme. Het Belgische buitenlandse beleid zal ook in de toekomst een belangrijke bijdrage blijven leveren aan deze omvattende aanpak, die zowel bilateraal, Europees als multilateraal vorm gegeven wordt, met respect voor mensenrechten, internationaal humanitair recht en het principe van de rechtsstaat. Mijn Departement draagt op meerdere vlakken bij aan deze aanpak. Terrorismebestrijding en preventie zijn een sleutelonderdeel van het nieuwe beleidsinstrument "*comprehensive approach*", die garant moet staan voor omvattend beleid, waarbij iedere Belgische autoriteit naar best vermogen zijn bijdrage levert.

Een voor de burger zichtbaar aspect van de rol van mijn Departement is de consulaire bijstand voor Belgen en families getroffen door aanslagen in het buitenland. Daarnaast leveren we onze bijdrage op het vlak van preventie, analyse, informatiedoorstroming en coördinatie.

Als aanvulling van het nationale beleid, biedt de EU nog steeds de ruimste waaier van instrumenten voor actie, zowel binnen als buiten de Unie, zowel op het vlak van preventie, opbouw van weerbare maatschappijen als veiligheidssamenwerking. België investeert dan ook substantieel, met mensen, budgetten en beleid, in de operationele en inhoudelijke versterking van de Europese actie. Binnen de EU heeft België altijd de nadruk gelegd op de noodzaak van een betere Europese samenwerking tussen politie- en inlichtingendiensten, en een beter gebruik van het Schengen Informatie Systeem (SIS) voor het seinen van individuen. België is dan ook een voorbeeld op vlak van het delen van informatie met Europol en Eurojust. Extern steunt België de inspanningen van de Europese coördinator in de strijd tegen terrorisme (EU CTC, de Belg Gilles de Kerchove), de Europese dienst voor extern optreden (EDED) en

Daesh était nécessaire, cependant le niveau de menace risque, jusqu'à nouvel ordre, de rester élevé, tant en Belgique qu'à l'étranger. Daesh est en train de se transformer en un réseau terroriste international, semblable à Al-Qaida. Comme les récentes attaques à Barcelone et ailleurs le démontrent, Daesh continue d'être en mesure de diriger ou, tout au moins, d'inspirer des réseaux ou des auteurs individuels. L'Internet et les médias sociaux demeurent également un terrain d'action important, malgré les importantes contre-mesures techniques et de contenu. Il faudra donc faire preuve de vigilance et de fermeté tant au niveau national qu'à l'étranger.

Étant donné que nous sommes confrontés ici à une menace à long terme, il est essentiel de combiner des mesures militaires et répressives avec la prévention, la réhabilitation et la lutte contre les causes structurelles de la radicalisation et de l'extrémisme qui peuvent conduire au terrorisme. La politique étrangère belge continuera d'apporter une contribution importante à cette approche globale, qui est mise en œuvre tant sur le plan bilatéral, européen et multilatéral, dans le respect des droits de l'homme, du droit international humanitaire et du principe de l'état de droit. Mon Département contribue sur plusieurs plans à cette approche. La lutte contre le terrorisme et la prévention sont des éléments clés du nouvel instrument politique "*comprehensive approach*", destiné à assurer une politique globale, où chaque autorité belge contribue au mieux de ses capacités.

Un aspect visible pour les citoyens du rôle de mon Département, est l'assistance consulaire pour les belges et les familles touchées par les attentats à l'étranger. En parallèle, nous apportons également notre contribution en matière de prévention, d'analyse, de flux d'information et de coordination.

En complément de la politique nationale, l'UE continue d'offrir le plus large éventail d'instruments d'action, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur de l'Union, tant dans le domaine de la prévention que de la construction de sociétés résilientes et de coopération en matière de sécurité. La Belgique fournit un investissement considérable de personnes, de budgets et de politiques, au renforcement opérationnel et substantiel de l'action européenne. Au sein de l'UE, la Belgique a toujours souligné la nécessité d'une meilleure coopération européenne entre les services de police et de renseignement, et une meilleure utilisation du Système d'Information Schengen (SIS) pour la signalisation des individus. La Belgique est un exemple en matière de partage d'informations avec Europol et Eurojust. La Belgique soutient aussi les efforts extérieurs du Coordinateur européen pour la lutte contre le terrorisme (CCT UE, le belge Gilles de

de Commissie in hun strategische en in toenemende mate operationele samenwerking met derde landen en internationale organisaties, met voorrang voor de MENA (Midden Oosten en Noord Afrika) regio, de Balkan en de Sahel. Ik verheug mij ook over de uitbreiding van het netwerk van EU-experten inzake terrorismebestrijding, verstrekt door de lidstaten en verbonden aan de EU delegaties (EUDEL). België verstrekt reeds drie experts in Amman, Tunis (Tripoli) en Sarajevo. België zet ook actief zijn deelname verder aan militaire en civiele EU operaties, voor terrorisme kwetsbare zones, in de Middellandse Zee, de Sahel of weldra Irak.

Binnen Europees kader, maar ook elders, blijf ik ook alle inspanningen aanmoedigen, die bijdragen tot een nog betere informatiedeling tussen veiligheidsdiensten onderling en vervolgens tot toenemende rechtsvervolging. De laatste jaren werd op dit vlak belangrijke vooruitgang geboekt, maar er blijft nog werk voor de boeg, bijvoorbeeld op het vlak van de aanwending van bewijsmiddelen verzameld in het kader van militaire of civiele operaties.

Internationale fora, zoals de Coalitie, de VN, OVSE of het Global Counterterrorism Forum (GCTF) doen vaak beroep op Belgische expertise, bijvoorbeeld rond FTF, preventie op lokaal niveau, strategische communicatie of vervolging van verdachten. Deze internationale platformen dienen om samen met partnerlanden een concrete, coherente respons te ontwikkelen tegen terrorisme en gewelddadig extremisme, en te leren van elkaar via het uitwisselen. Ik verwelkom in het bijzonder de versterking van het instrumentarium van de VN, om de coherentie ervan te waarborgen en de doeltreffendheid te verbeteren. De recente benoeming van Mevr Coninx, Belgische magistrale en uittredend Voorzitter van Eurojust, als *Counter Terrorism Executive Director* van de VN is belangrijk in dit verband, net zoals de oprichting van het nieuwe "*Counter-Terrorism Office*" binnen het Secretariaat-generaal van de VN.

De laatste jaren lag de operationele focus van het Belgische externe beleid inzake contra-terrorisme bij de Wereldwijde Coalitie tegen Daesh, een militair bondgenootschap met een civiele onderbouw dat in de eerste plaats gericht is tegen het doen verdwijnen van Daesh als territoriale entiteit in Syrië en Irak. De actieve inzet van België in deze coalitie zowel op militair vlak als op het vlak van de burgerwerkgroepen van deze coalitie, wordt op internationaal niveau enorm op prijs gesteld. Naast een militaire bijdrage, draagt België ook bij op vlak van stabilisatie, ontminning, strategische communicatie en humanitaire hulp.

Kerchove), du Service européen pour l'action extérieure (SEAE) et de la Commission dans leur coopération stratégique et de plus en plus opérationnelle avec des pays tiers et des organisations internationales, avec une priorité pour la région MENA (Moyen-Orient et Afrique du Nord), les Balkans et le Sahel. Je salue aussi l'élargissement du réseau des experts UE en matière de contre-terrorisme, fournis par les États membres et rattachés aux délégations européennes (EUDEL). La Belgique fournit déjà trois experts à Amman, Tunis (Tripoli) et Sarajevo. La Belgique continue également de participer activement aux opérations militaires et civiles de l'UE, pour les zones vulnérables au terrorisme, en Méditerranée, au Sahel et bientôt en Irak.

Dans le cadre européen, mais aussi ailleurs, je continue à encourager chaque effort, qui contribue à un meilleur partage d'information entre les services de sécurité et ensuite à l'augmentation des poursuites en justice. Ces dernières années, des progrès importants ont été réalisés dans ce domaine, mais un long chemin reste à parcourir, par exemple en ce qui concerne l'utilisation de preuves rassemblées dans le cadre d'opérations militaires ou civiles.

Les enceintes internationales telles que la Coalition, l'ONU ou le Forum mondial contre le terrorisme (GCTF) ont souvent recours à l'expertise belge, par exemple pour les FTF, la prévention au niveau local, la communication stratégique ou la poursuite de suspects. Ces plates-formes internationales servent à développer, avec les pays partenaires, une réponse concrète et cohérente contre le terrorisme et l'extrémisme violent et permettent un apprentissage mutuel par le biais d'échanges. Je salue tout particulièrement le renforcement des instruments de l'ONU afin d'assurer sa cohérence et d'améliorer son efficacité. La nomination récente de Mme Coninx, magistrale belge et Présidente sortante d'Eurojust, en tant que directrice exécutive du Comité contre le terrorisme de l'ONU, est importante à cet égard, tout comme la création du nouveau bureau de contre-terrorisme au sein du Secrétariat général de l'ONU.

Ces dernières années, l'attention opérationnelle de la politique extérieure belge de lutte contre le terrorisme s'est portée sur la Coalition mondiale contre Daesh, une alliance militaire avec une structure civile qui vise principalement à faire disparaître Daesh en tant qu'entité territoriale en Syrie et en Irak. L'engagement actif de la Belgique dans cette coalition tant d'un point de vue militaire que dans les groupes de travail civils de cette coalition, est fortement apprécié au niveau international. Outre une contribution militaire, la Belgique apporte également son soutien à la stabilisation, au déminage, à la communication stratégique et à l'aide humanitaire.

Naarmate de militaire doelstellingen van de Coalitie tegen Daesh binnen bereik komen, is de eerstvolgende prioriteit de politieke, sociale en economische stabilisering van de gebieden, die bevrijd worden van Daesh. De Coalitie zal zo lang als dit nodig is, operationeel en als vertrouwenwekkende maatregel, aanwezig moeten blijven, met name in Irak. Geleidelijk zullen andere organisaties zoals VN, Wereldbank, EU of NAVO hun samenwerking kunnen opvoeren. België moet erop voorbereid zijn om zich verder in te schakelen op de lange termijn, om te vermijden dat een opvolger van Daesh opnieuw een vruchtbare voedingsbodem vindt.

Voor de andere internationale crisishaarden, waarin Daesh of andere terroristische netwerken een rol spelen, zullen aangepaste samenwerkingsverbanden kunnen ontwikkeld worden in regionaal verband, ondersteund door internationale partners. België heeft er alle belang bij, ook vanuit het eigen veiligheidsbelang, om deze ontwikkelingen te volgen en mee te helpen aansturen.

5. *Het veiligheids- en defensiebeleid*

Onze geostrategische omgeving wordt nog steeds gekenmerkt door een grote instabiliteit, gewelddadige conflicten en reële bedreigingen, zowel van steeds assertievere staatsmachten als van niet-gouvernementele, terroristische of zelfs maffiose groeperingen

Bovendien zijn ongecontroleerde migratiestromen en de gevolgen van klimaatwijziging onrustwekkend en beïnvloeden in hoge mate onze veiligheidsomgeving.

Het veiligheids- en defensiebeleid van ons land zal daarom blijven aansluiten op het kader van een mondiale en multilaterale aanpak in nauwe samenwerking met onze bondgenoten, van de NAVO, de Europese Unie, de VN en de OVSE.

NAVO

In 2018 zal de NAVO-top in Brussel plaatsvinden. Dit zal een belangrijke logistieke uitdaging vormen waarvoor de bevoegde autoriteiten zich synergetisch zullen inzetten om het succes en het goede verloop ervan te verzekeren.

Inhoudelijk zal men een actieve rol van de Alliantie in de strijd tegen het terrorisme blijven ondersteunen en de nodige interacties met andere actoren van de Internationale Gemeenschap en de partnerlanden van de NAVO aanmoedigen. Het momentum dat is ontstaan door de oprichting van een nieuwe inlichtingencel tegen terrorisme zal zich verder vertalen in een nog bredere

À mesure que l'on se rapproche des objectifs militaires de la Coalition contre les Daesh, la prochaine priorité est la stabilisation politique, sociale et économique des zones libérées de Daesh. La coalition devra rester en place aussi longtemps que cela sera nécessaire, tant opérationnellement qu'en tant que mesure de restauration de la confiance, en particulier en Irak. Graduellement, d'autres organisations telles que l'ONU, la Banque mondiale, l'UE ou l'OTAN pourront renforcer leur coopération. La Belgique doit être prête à s'engager à long terme, afin d'éviter qu'un successeur de Daesh ne trouve de nouveau un terrain propice pour se développer.

Pour les autres crises internationales, dans lesquelles Daesh ou d'autres réseaux terroristes jouent un rôle, des partenariats adaptés pourront être développés dans le contexte régional, appuyés par des partenaires internationaux. La Belgique a tout intérêt, y compris du point de vue de son propre intérêt de sécurité, à suivre ces développements et à contribuer à leur coordination.

5. *La politique de sécurité et de défense*

Notre environnement géostratégique a continué à se caractériser par une grande instabilité, des conflits violents et des menaces bien réelles, qu'elles soient le fait de puissances étatiques de plus en plus assertives ou de groupes non étatiques, terroristes voire même mafieux.

De plus, les flux migratoires incontrôlés et les effets du changement climatique sont inquiétants et influencent fortement notre environnement sécuritaire.

C'est pourquoi la politique de sécurité et de défense belge continuera de s'inscrire dans le cadre d'une approche globale et multilatérale, en coopération étroite avec nos alliés de l'OTAN et nos partenaires de l'Union Européenne, de l'ONU et de l'OSCE.

OTAN

L'année 2018 sera marquée par la tenue du Sommet de l'OTAN à Bruxelles. Il s'agira d'un défi logistique important en faveur duquel les autorités compétentes travailleront en bonne synergie pour assurer le succès et le bon déroulement.

Sur le fond, nous continuerons à soutenir un rôle actif de l'Alliance dans la lutte contre le terrorisme, tout en veillant à encourager les interactions nécessaires avec les autres acteurs de la communauté internationale et les pays partenaires de l'OTAN. L'élan créé par la mise en place de la nouvelle cellule de renseignement sur le terrorisme devra se poursuivre en faveur d'un plus

uitwisseling van informatie komende van de inlichtingendiensten van de Bondgenoten. Op het terrein blijft Afghanistan van groot belang in de strijd tegen het terrorisme. België is er aanwezig sinds het begin en zal zijn militair engagement alsook zijn steun aan de opleidings-, advies- en bijstandsmis­sie “*Resolute Support*” voortzetten. Meer in het algemeen is het ook via de versterking van de defensie- en veiligheids­capaciteiten van de partnerlanden dat de Alliantie haar bijdrage aan de projectie van stabiliteit over haar grenzen heen zal blijven leveren.

Een andere bezorgdheid die België nauw aan het hart ligt, is de uitvoering van maatregelen voor de bescherming van kinderen in gewapende conflictsituaties door de internationale organisaties die op strijdtone­len actief zijn. In februari 2017 heb ik een internationale Conferentie georganiseerd over dit onderwerp, onder auspiciën van Hare Majesteit de Koningin en met de deelname van hoge vertegenwoordigers van de NAVO, de VN en de EU. Ik zal eveneens grote aandacht blijven schenken aan het vraagstuk van de bescherming van burgers en de uitvoering van resolutie 1325 van de Veiligheidsraad betreffende “Vrouwen, vrede en veiligheid” in de operaties, missies en activiteiten van de NAVO.

Ook in de schoot van de Alliantie zal onze inzet voor wapenbeheersing wapencontrole, non-proliferatie van massavernietigingswapens onverminderd verder gezet worden, waarbij we, rekening houdend met de realiteit van de veiligheidsomgeving, een loyale bondgenoot willen blijven. Verdere uitbreiding van de NAVO moet een verbetering van de collectieve veiligheid tot doel­stelling hebben.

De Top in Brussel zal eveneens de gelegenheid bieden om de nadruk te leggen op de samenwerking tussen de NAVO en de EU; een steeds belangrijker thema gezien de twee organisaties voor dezelfde uitdagingen staan op vlak van veiligheid en de EU zich voorbereidt om significante beslissingen te treffen inzake defensie en veiligheid. België zal een versterking van de synergieën en een betere samenwerking tussen beide organisaties blijven nastreven, overeenkomstig de geschetste maatregelen in de gemeenschappelijke verklaring van Warschau, die op 8 juli 2016 werd ondertekend. Dit is een prioritaire thematiek voor ons land, dat ook voor­stander is van een uitbreiding van de 42 goedgekeurde samenwerkingspunten.

Voor wat de verhouding tussen de NAVO en Rusland betreft, blijven wij pleiten voor de “dubbele benadering” die voortvloeit uit de “Harmel-doctrine” en berust op een subtiel evenwicht tussen een versterkte en geloofwaardige afschrikking enerzijds en een constructief politiek dialoog anderzijds. Risicovermindering en transparantie

grand partage d’informations de la part des services de renseignement des Alliés. Sur le terrain, l’Afghanistan restera un enjeu important de la lutte contre le terrorisme. La Belgique y est présente depuis le début et poursuivra son engagement militaire et son soutien à la mission de formation, de conseil et d’assistance “*Resolute Support*”. Plus largement, c’est aussi par le biais du renforcement des capacités des pays partenaires en matière de défense et de sécurité que l’Alliance maintiendra sa contribution à la projection de la stabilité au-delà de ses frontières.

Une autre préoccupation chère à la Belgique est la mise en œuvre de mesures pour la protection des enfants en situation de conflits armés par les organisations internationales engagées dans des théâtres d’opérations. En février 2017, j’ai organisé une Conférence internationale sur le sujet qui a bénéficié du haut patronage de Sa Majesté la Reine et de la participation des hauts représentants de l’OTAN, l’ONU et l’UE. Je continuerai également à accorder une grande importance à la question de la protection des civils et à la mise en œuvre de la résolution 1325 du Conseil de sécurité portant sur “Femmes, Paix et sécurité” dans les opérations, missions et activités de l’OTAN.

Nous poursuivrons également notre engagement en matière de maîtrise des armements, de contrôle des armes et de non-prolifération des armes de destruction massive au sein de l’Alliance, dont nous souhaitons rester un allié loyal, compte tenu de la réalité de l’environnement sécuritaire. L’élargissement de l’OTAN doit avoir pour but l’amélioration de la sécurité collective.

Le Sommet de Bruxelles sera également l’occasion de mettre en lumière la coopération entre l’OTAN et l’UE qui se manifeste comme un thème d’autant plus nécessaire que les deux organisations sont confrontées aux mêmes défis sécuritaires et que l’UE se prépare à prendre des décisions importantes en matière de défense et de sécurité. La Belgique continuera d’œuvrer au renforcement des synergies et coopérations entre les deux organisations, suivant les pistes esquissées par la déclaration commune de Varsovie, signée le 8 juillet 2016. C’est un thème prioritaire pour lequel nous sommes favorables à une expansion des 42 points de coopération agréés.

Concernant la relation OTAN-Russie, nous continuerons à plaider pour la poursuite de la “double approche” héritée de la “doctrine Harmel” et basée sur un équilibre subtile entre une dissuasion renforcée et crédible d’une part, et un dialogue politique constructif d’autre part. Dans ce contexte, la réduction des risques et la

is in dit kader voor ons land een belangrijk agendapunt. Van een terugkeer naar “*business as usual*” kan evenwel in de huidige veiligheidssituatie geen sprake zijn, maar een substantiële en open dialoog dient ook onze veiligheidsbelangen.

EU

Wat het Gemeenschappelijk Veiligheid- en Defensiebeleid (GVDB) van de Europese Unie betreft, zullen we een actieve en daadkrachtige rol blijven spelen.

Wij zullen onze steun blijven verlenen aan de ontwikkeling van een ambitieuze Europese defensie- en veiligheidsunie in aanvulling op de NAVO. De “algemene strategie inzake het extern optreden en veiligheid” die de Hoge Vertegenwoordiger Federica Mogherini in juni 2016 voorstelde, heeft hierbij werkelijk een sleutelrol gespeeld en de uitvoering ervan is reeds goed gevorderd. De activering van de permanente gestructureerde samenwerking (PGS) is weldra een feit en zal aan de lidstaten die het wensen de mogelijkheid bieden op militair gebied nauwer samen te werken. Er zijn dus nieuwe mogelijkheden ontstaan die België – aan de hand van zijn uitgebreide ervaring op het gebied van multilaterale defensiesamenwerking – zal benutten om concrete vorderingen te steunen teneinde het Europees defensie- en integratieproject te versterken. Deze dynamiek zal eveneens worden voortgezet met onze Benelux-partners.

Ook belangrijk is het *European Defence Action Plan* (EDAP) van de Commissie. In het kader van dit plan zal België bijdragen aan de activering van een *European Defence Fund* (EDF) en aan de oprichting van een *European Defence Industrial Development Programme* (EDIDP). Deze nieuwe initiatieven zijn gericht op het onderzoek naar en de ontwikkeling van cruciale defensiecapaciteiten en bieden kansen voor ons bedrijfsleven, niet enkel voor de klassieke defensiesector, maar zeker ook voor de civiele sector. België zal in dit kader bijzondere aandacht geven aan het maximaliseren van de participatie van onze kmo's.

België blijft inzetten op actieve deelname aan GVDB-missies en -operaties, met prioriteit aan het bijdragen aan de stabiliteit van de Sahel, rekening houdende met de migratiestromen en terroristische groepen die er actief zijn. België zal ook na de overdracht van het commando van EUTM Mali actief blijven in de missie, naast een voortgezette deelname aan EUCAP Sahel in Mali en Niger en een aanwezigheid in het regionaal coördinatiecentrum van de EU in Bamako. België ondersteunt bovendien de oprichting van de *Force Conjointe G5 Sahel*. België zal verder bijdragen aan het

transparence sont pour notre pays d'importants sujets à l'ordre du jour. Toutefois, il ne peut être question d'un retour au “*business as usual*” dans la situation de sécurité actuelle, mais un dialogue substantiel et ouvert sert également nos intérêts de sécurité.

UE

Concernant l'Union Européenne et sa Politique de Sécurité et de Défense Commune (PSDC), nous continuerons d'y jouer un rôle actif et volontariste.

Nous poursuivrons notre soutien au développement d'une Union européenne de la défense et de la sécurité ambitieuse et complémentaire à l'OTAN. La “stratégie globale en matière de relations extérieures et de sécurité” présentée en juin 2016 par la Haute Représentante Federica Mogherini a été un véritable moteur en ce sens et sa mise en œuvre est aujourd'hui bien avancée. L'activation de la coopération structurée permanente (CSP) sera bientôt une réalité et permettra aux États membres qui le souhaitent d'aller plus loin dans leur coopération de défense. Il y a donc une fenêtre d'opportunités à saisir et la Belgique, riche d'une longue expérience en matière de coopération multilatérale de défense, continuera à s'appuyer sur celle-ci pour soutenir des avancées concrètes de nature à renforcer le projet d'intégration de défense européenne. Cet élan sera poursuivi aussi avec nos partenaires Benelux.

Le plan d'action européen pour la défense (EDAP) de la Commission est également essentiel. Dans le cadre de ce plan, la Belgique contribuera à l'activation d'un Fonds européen de défense (EDF) et à la création d'un programme européen de développement de l'industrie de la défense (EDIDP). Ces nouvelles initiatives sont axées sur la recherche et le développement de capacités de défense cruciales et offrent des opportunités à nos entreprises, et ce, non seulement dans le secteur traditionnel de la défense, mais aussi dans le secteur civil. Dans ce contexte, la Belgique accordera une attention particulière à la maximisation de la participation de nos PME.

La Belgique continue de participer activement aux missions et opérations PSDC, avec comme priorité la stabilité de la zone sahélienne, compte tenu des flux migratoires et des groupes terroristes qui y opèrent. Après le transfert du commandement de la mission EUTM Mali, la Belgique continuera d'y jouer un rôle actif, à côté de sa participation durable au sein de la mission EUCAP Sahel au Mali et au Niger et de sa présence au centre régional de coordination de l'UE à Bamako. La Belgique soutient également la création de la Force Conjointe G5 Sahel. La Belgique contribuera en outre

actualiseren en efficiënter maken van de civiele GVDB-missies, rekening houdend met de gewijzigde en steeds complexere veiligheidsomgeving en -uitdagingen, het verband tussen interne en externe veiligheid en de specifieke rol die civiele GVDB-missies kunnen spelen in de geïntegreerde of *comprehensive* aanpak die een steeds prominenter rol speelt in het Buitenlands beleid, zowel van de EU als België.

OVSE

In het kader van de OVSE zal men de speciale monitoringmissie (SMM) in Oekraïne alsmede het werk van deze monitors in de best mogelijke veiligheidsomstandigheden blijven steunen. De crisis in en rond Oekraïne, met inbegrip van haar gevolgen voor de burgerbevolking zal een belangrijk aandachtspunt blijven. De OVSE moet haar rol als dialoogplatform blijven vervullen en tegelijk alle kans van slagen geven aan het staakt-het-vuren en de verifieerbare en onomkeerbare uitvoering van de Minsk-akkoorden.

België zal zich blijven inzetten voor de voortzetting en de verdieping van de “gestructureerde dialoog” die tijdens de OVSE-Ministerraad van Hamburg in december 2016 werd gelanceerd. De finaliteit van deze dialoog staat momenteel nog open, maar het spreekt voor zich dat wanneer de voorwaarden vervuld zullen zijn de basis zal worden gelegd om de eerste politiek-militaire dimensie van de OVSE weer op gang te brengen. In afwachting neemt België constructief deel aan de verschillende besprekingen binnen de OVSE, met inbegrip van de gesprekken die een modernisering van het “Document van Wenen” beogen.

Daarnaast blijft de 3^e dimensie van de OVSE – de menselijke dimensie – een prioriteit voor België: het “Bureau voor Democratische Instellingen en Mensenrechten” streeft ernaar deze waarden binnen het OVSE-gebied te bevorderen, onder meer via verkiezingswaarnemingsmissies waaraan België actief deelneemt. België ziet er tevens op toe dat de andere autonome instellingen van de OVSE, met name de “Vertegenwoordiger voor mediavrijheid” alsook de “Hoge Commissaris voor nationale minderheden” onafhankelijk kunnen blijven optreden.

Tot slot beschikt de OVSE sinds juli 2017 over vier nieuwe titularissen voor sleutelposities van haar werking (secretaris-generaal en hoge leidinggevende functies van de drie autonome instellingen). België zal hun inspanningen aanmoedigen en ondersteunen. In een moeilijke veiligheidscontext dient men de OVSE – waarvan het nut en de relevantie op het terrein ten volle erkend zijn – nog operationeler te maken.

à la mise à jour et au renforcement de l'efficacité des missions civiles PSDC, en tenant compte de l'environnement et des défis de sécurité de plus en plus complexes, du lien entre la sécurité intérieure et extérieure et du rôle spécifique que peuvent avoir les missions civiles PSDC dans l'approche intégrée ou globale qui occupe de plus en plus le devant de la scène dans la politique étrangère, tant de l'UE que de la Belgique.

OSCE

Dans le cadre de l'OSCE, nous continuerons à soutenir la mission spéciale de monitoring (SMM) en Ukraine et le travail de ses moniteurs dans les meilleures conditions de sécurité. La crise dans et autour de l'Ukraine, en ce compris ses conséquences pour la population civile, restera un point d'attention important. L'OSCE doit continuer à jouer son rôle de plateforme de dialogue tout en donnant toutes ses chances au cessez-le-feu et à la mise en œuvre vérifiable et irréversible des accords de Minsk.

La Belgique continuera à soutenir la poursuite et l'approfondissement du “dialogue structuré” lancé lors de la Ministérielle de l'OSCE de Hambourg en décembre 2016. La finalité de ce dialogue est pour l'instant ouverte, mais il va de soi que lorsque les conditions seront réunies, une base est posée pour redémarrer la première dimension politico-militaire de l'OSCE. Dans l'attente, la Belgique prend part de façon constructive aux différentes discussions au sein de l'OSCE, y compris celles visant à moderniser le “Document de Vienne”.

En outre, la 3^e dimension de l'OSCE – la Dimension Humaine – demeure une priorité pour la Belgique: le “Bureau pour les Institutions Démocratiques et les Droits de l'Homme” s'efforce de promouvoir ces valeurs au sein de l'espace OSCE, entre autres par le biais de missions d'observation électorale auxquelles la Belgique participe activement. La Belgique veille également à ce que les deux autres institutions autonomes de l'OSCE, l'office du “Représentant pour la Liberté des Médias” ainsi que celui du “Haut-Commissaire pour les Minorités Nationales” puissent maintenir leur pleine autonomie d'action.

Enfin, l'OSCE s'est dotée depuis juillet 2017 de quatre nouveaux titulaires pour les postes clés de son fonctionnement (celui de Secrétaire général et de hauts responsables des trois institutions autonomes). La Belgique encouragera et soutiendra leurs efforts. Dans un contexte de sécurité difficile, il s'agit de rendre l'OSCE, dont l'utilité et la pertinence sur le terrain sont pleinement reconnues, encore plus opérationnelle.

Ontwapening en Non-proliferatie

België zal zich toeleggen op de aanpak van rechtstreekse trotseringen van het wereldwijde non-proliferatieregime en op de versterking van zijn grondslagen. Noord-Korea vormt een belangrijke uitdaging met de uitbreiding van zijn illegaal programma voor nucleaire wapens en ballistische raketten. Deze ontwikkeling moet worden stopgezet door de strikte toepassing van de sanctieregeling van de VN door alle landen. Niettemin moet men de deur open houden voor dialoog indien de nodige voorwaarden vervuld zijn.

België steunt de verdere toepassing van de nucleaire overeenkomst met Iran op basis van de naleving van de verbintenissen door alle betrokken partijen. Ons land zal zijn steun blijven verlenen aan de door de IAEA verrichte verificatieactiviteiten in het kader van dit akkoord, ook op financieel vlak.

Als mede voorzitter van het proces artikel XIV van het Verdrag voor een alomvattend verbod op kernproeven (CTBT) zal België een actieplan uitvoeren om de toetreding tot het verdrag aan te moedigen. Hierbij zal voorrang worden gegeven aan de landen waarvan de toetreding noodzakelijk is voor de inwerkingtreding van het Verdrag.

Op het gebied van nucleaire ontwapening zal de progressieve benadering worden verdergezet, met het oog op een realistische en pragmatische overgang naar een wereld zonder kernwapens. Een inspanning zal worden geleverd om de gevolgen van de huidige polarisering van dit thema te overtreffen en op zoek te gaan naar constructieve benaderingen.

Als lid van de executieve Raad van de OPCW zal België de inspanningen voor onpartijdig onderzoek naar alle aanvallen met chemische wapens in Syrië blijven steunen. De toekenning van de verantwoordelijkheid door het gezamenlijke mechanisme OPCW-VN dient nadien te leiden tot de vervolging van de plegers van deze onmenselijke daden.

In 2018 vindt de 3^e Conferentie voor de toetsing van het actieprogramma van de Verenigde Naties ter preventie, bestrijding en eliminatie van de illegale handel in lichte wapens in al zijn aspecten (UNPOA) plaats.

Dit instrument betreffende handvuurwapens en lichte wapens (SALW) legt internationaal erkende normen vast inzake de omkadering van de productie en transfer van deze wapens. Het vult het Wapenhandelsverdrag aan, dat tot doel heeft de internationale handel in conventionele wapens beter te regelen en illegale wapenhandel te voorkomen en aan banden te leggen alsook de af-

Désarmement et Non-prolifération

La Belgique s'attachera à adresser les défis directs au régime de non-prolifération globale et à renforcer les bases de celui-ci. La Corée du Nord constitue un défi majeur de par l'expansion de son programme illégal d'armes nucléaires et de missiles balistiques. Ce développement doit être entravé par une application rigoureuse du régime de sanctions onusien par tous les États. Cependant, la porte doit rester ouverte à la possibilité de dialogue si les conditions nécessaires sont remplies.

La Belgique soutient la continuation de la mise en œuvre de l'accord nucléaire avec l'Iran sur base du respect des engagements par toutes les parties concernées. Elle continuera à apporter un soutien aux activités de vérification menées par l'AIEA dans le cadre de cet accord, y compris sur le plan financier.

En tant que co-présidente du processus article XIV du Traité d'interdiction complète des essais nucléaires (TICE), la Belgique exécutera un plan d'action pour encourager l'adhésion au Traité, en premier lieu par les États dont l'adhésion est nécessaire pour l'entrée en vigueur du Traité.

Sur le plan du désarmement nucléaire, l'approche progressive sera poursuivie, visant un processus réaliste et pragmatique vers un monde sans armes nucléaires. Un effort sera entrepris pour dépasser les effets de la polarisation actuelle sur ce thème et pour rechercher des approches constructives.

Membre du Conseil exécutif de l'OIAC, la Belgique soutiendra les efforts d'enquête impartiale de toutes les attaques à l'arme chimique en Syrie. L'attribution de la responsabilité par le mécanisme conjoint OIAC-ONU doit ultérieurement mener à la poursuite des coupables de ces actes inhumains.

L'année 2018 sera marquée par la 3^e Conférence de Révision du Programme d'action des Nations Unies en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illégal des armes légères sous tous ses aspects (UNPOA).

Cet instrument portant sur les armes légères et de petit calibre (ALPC) établit des normes internationalement reconnues en ce qui concerne l'encadrement de la production et du transfert de ces armes. Il est complémentaire au Traité sur le commerce des armes qui vise aussi à améliorer la réglementation du commerce international d'armes classiques et à prévenir et

wending van deze wapens te verhinderen. België heeft deelgenomen aan de voorbereidingsbijeenkomsten van de Herzieningsconferentie (2e Meeting of Governmental Experts en Biannual Meeting of States in 2016) en benadrukte hierbij o.m. het belang van het UNPOA aan te passen aan de technologische ontwikkelingen op het gebied van de vervaardiging van deze wapens, het in aanmerking nemen van munities en opsporing van wapens in conflictgebieden en de voordelen van een bevorderde informatie-uitwisseling tussen alle betrokken actoren in de strijd tegen de afleiding van deze wapens.

In 2018 zal ook de laatste hand worden gelegd aan de uitvoering van de nieuwe EU-strategie in de strijd tegen illegale SALW's en hun munities. Deze nieuwe strategie moet de nieuwe leidraad van het externe optreden van de EU vormen (CSDP-missies en andere projecten die genieten van een beslissing van de Raad) in deze strijd (illegale vervaardiging en transfers). In een veiligheidscontext waarbij de banden tussen interne en externe veiligheid steeds complexer en nauwer worden, is de strijd tegen de afwending van wapens een wezenlijke doelstelling voor België.

6. De grote regionale problematieken

6.1. Midden-Oosten en Noord-Afrika

Syrië

België blijft inzetten op een ondersteuning van het politieke proces onder leiding van VN-gezant Staffan de Mistura omdat we ervan overtuigd zijn dat enkel een politieke oplossing een stabiel einde kan brengen aan het conflict. België zal de EU blijven aansporen om eveneens een rol te spelen in dat politieke proces. Een geloofwaardige politieke oplossing zal ook de noodzakelijke strijd tegen Daesh in Syrië succesvoller maken. Daarenboven is het essentieel dat België zijn humanitaire inspanningen om de Syrische bevolking in Syrië én in de buurlanden te ondersteunen, verderzet. België onderschrijft de EU-strategie voor Syrië die onder meer een belangrijke ondersteuning van de Syrische burgermaatschappij inhoudt. De strijd tegen de strafeloosheid moet ook in Syrië verder gevoerd worden en België zal daarom het VN-mechanisme dat daarvoor werd opgezet blijven ondersteunen.

Irak

In Irak boekt de anti-Daesh-Coalitie duidelijk militaire successen. Ons land heeft daartoe bijgedragen en zal dat blijven doen. Nu meer en meer gebieden bevrijd zijn, komt de focus in toenemende mate op stabilisatie te liggen. De reconstructie van Irak moet worden aangepakt.

éliminer le commerce illicite de celles-ci et empêcher leur détournement. La Belgique s'est impliquée dans les réunions de préparation de cette Conférence de Révision (2ème Meeting of Governmental Experts et Biannual Meeting of States en 2016) en mettant entre autres l'accent sur l'importance d'adapter l'UNPOA aux évolutions technologiques dans le domaine de la conception de ces armes, sur la prise en compte des munitions, du traçage des armes en zones de conflits et sur l'intérêt de favoriser l'échange d'informations entre tous les acteurs impliqués dans la lutte contre leur détournement.

2018 est également l'année de finalisation et de la mise en œuvre de la nouvelle stratégie de l'UE de lutte contre les ALPC illicites et leurs munitions. Cette nouvelle stratégie doit guider l'action extérieure de l'UE (missions CSDP et autres projets bénéficiant d'une décision du Conseil) dans cette lutte (fabrication et transferts illicites). Dans un contexte sécuritaire où les liens entre sécurité interne et externe se font de plus en plus complexes et étroits, combattre le détournement des armes est un objectif essentiel pour la Belgique.

6. Les grandes problématiques régionales

6.1. Moyen-Orient et Afrique du Nord

Syrie

La Belgique continue de soutenir le processus politique mené par l'envoyé de l'ONU Staffan de Mistura, car nous sommes convaincus que seule une solution politique peut mettre fin au conflit de manière stable. La Belgique continuera d'encourager l'UE à également jouer un rôle dans ce processus politique. Une solution politique crédible garantira un plus grand succès de l'indispensable lutte contre Daesh en Syrie. En outre, il est essentiel que la Belgique poursuive ses efforts humanitaires pour soutenir le peuple syrien en Syrie et dans les pays voisins. La Belgique souscrit à la stratégie de l'UE pour la Syrie, qui implique notamment un important soutien à la société civile syrienne. La lutte contre l'impunité doit également être poursuivie en Syrie. C'est pourquoi la Belgique continuera de soutenir le mécanisme de l'ONU mis en place à cette fin.

Irak

En Irak, la coalition contre Daesh enregistre clairement des succès militaires. Notre pays y a contribué et continuera de le faire. À l'heure où de plus en plus de zones sont libérées, l'attention se tourne de manière croissante vers la stabilisation. La reconstruction de

België engageert zich in de Werkgroep Stabilisatie van de Coalitie. Ons land draagt financieel bij tot de stabiliseringsinspanning en financiert eveneens humanitaire hulpverlening en ontminningsprojecten.

Intussen blijft Irak een tekort aan inclusiviteit op politiek en administratief vlak kennen. Daarom neemt België tijdens bilaterale en multilaterale contacten de gelegenheid te baat om de Iraakse regering te stimuleren om alle gemeenschappen – ook de minderheden – bij het beleid te betrekken.

Bescherming van de minderheden

Ondanks de bevrijding van Mosul en het terreinverlies van Daesh in Irak en in Syrië blijft de situatie waarin sommige minderheden in het Midden-Oosten zich bevinden, zoals de Jezidi's in Irak en in Syrië, dramatisch gezien deze bevolkingsgroepen geen enkele zekerheid hebben dat ze veilig naar huis zullen kunnen terugkeren. Het is daarom onontbeerlijk dat de Internationale Gemeenschap zich blijft inzetten en zorgt voor een reële opvolging van de geleverde inspanningen in het kader van de "*Plan d'Action de Paris*" en de "*Priorités de Madrid*". Om die reden zal België in 2018 te Brussel een internationale ministeriële conferentie over de religieuze en etnische minderheden die slachtoffer zijn van geweld in het Midden-Oosten organiseren overeenkomstig wat beslist werd in mei 2017 gedurende de Conferentie van Madrid over dit thema en waaraan België deelnam.

Buurlanden: Libanon-Jordanië

Voor wat Libanon betreft, verheug ik mij dat dit land een oplossing heeft kunnen vinden voor de politieke crisis waarin het zich bevond, gezien na de presidentiële verkiezing en de vorming van een nieuwe regering eind 2016, een nieuwe kieswet werd goedgekeurd in juni 2017. Wij hopen nu dat de verkiezingen zullen plaatsvinden, zoals voorzien, in de eerste helft van 2018. België zal Libanon blijven steunen opdat deze het hoofd zou kunnen bieden aan de talrijke uitdagingen die voortvloeien uit de situatie in Syrië en de aanwezigheid van meer dan een miljoen vluchtelingen op zijn grondgebied.

De stabiliteit van Jordanië, dat nog steeds de gevolgen ondervindt van de regionale conflicten in het Midden-Oosten, blijft van cruciaal belang. Net als voor Libanon zal België zijn steun blijven verlenen aan het beheer van de vluchtelingencrisis. Daarnaast zet ons land zijn uitstekende samenwerking met Jordanië inzake de strijd tegen terrorisme voort. De langdurige aanwezigheid van ons F16's op Jordaanse grond getuigt hiervan. Zoals gebruikelijk zullen de goede contacten

l'Irak doit être abordée. La Belgique s'engage dans le Groupe de travail Stabilisation de la coalition. Notre pays contribue financièrement à l'effort de stabilisation et finance également l'aide humanitaire et les projets de déminage.

Tant au niveau politique qu'administratif, l'Irak demeure en manque d'inclusivité. C'est pourquoi, au cours de contacts bilatéraux et multilatéraux, la Belgique profite de l'occasion pour encourager le gouvernement irakien à impliquer toutes les communautés, y compris les minorités, dans la politique.

Protection des minorités

Malgré la libération de Mossoul et le recul de Daesh en Irak et en Syrie, le drame que vivent certaines minorités au Proche-Orient, comme les Yézidis ou les communautés chrétiennes du Nord de l'Irak, se prolonge puisque ces populations n'ont aucune garantie qu'elles pourront revenir en sécurité chez elles. Il est donc indispensable que la communauté internationale continue de se mobiliser et qu'elle organise un réel suivi des efforts qu'elle a engagés dans le cadre du "*Plan d'Action de Paris*" et des "*Priorités de Madrid*". C'est la raison pour laquelle la Belgique organisera en 2018, à Bruxelles, une conférence ministérielle internationale sur les minorités religieuses et ethniques victimes de violences au Proche-Orient, conformément à ce qui a été décidé en mai 2017 lors de la Conférence de Madrid sur ce thème, à laquelle la Belgique a participé.

Pays voisins: Liban-Jordanie

En ce qui concerne le Liban, je me réjouis que ce pays ait pu trouver une solution à la crise politique qu'il traversait puisque, après l'élection d'un Président et la constitution d'un nouveau gouvernement fin 2016, une nouvelle loi électorale a été adoptée en juin 2017. Nous espérons désormais vivement que les élections pourront se tenir, comme prévu, dans la première moitié de 2018. La Belgique continuera de soutenir le Liban afin que celui-ci puisse faire face aux nombreux défis qu'entraîne la situation en Syrie et la présence sur son sol de plus d'un million de réfugiés.

La stabilité de la Jordanie, qui subit toujours les conséquences des conflits régionaux au Moyen-Orient, demeure un point très important. Comme pour le Liban, la Belgique continuera à apporter son soutien à la gestion de la crise des réfugiés. En outre elle poursuivra l'excellente collaboration avec la Jordanie en matière de lutte contre le terrorisme. La présence prolongée de nos F16 sur le sol jordanien en atteste. Comme de coutume les bons contacts de nos Souverains respectifs

tussen onze respectievelijke Vorsten symbool blijven voor de betrekkingen die beide landen onderhouden op verschillen niveaus.

Israël en Palestina

Het gebrek aan enige vooruitgang in het Israëlisch-Palestijns vredesproces alsook de verslechterde situatie in de bezette gebieden, met inbegrip van Oost-Jeruzalem, baart ons grote zorgen. Het vervagen van enig politiek horizon en de ongekende versnelling van het kolonisatiebeleid van bezette gebieden doen vrezen dat, indien er niet snel actie wordt ondernomen, de mogelijkheid tot een tweestatenoplossing ernstig zal worden ondermijnd. De toename van de spanningen in Oost-Jeruzalem in de maand juli toont het gevaar aan van deze aanhoudende politieke impasse: de overgang van een nationaal conflict tussen twee volkeren dat misschien kan worden opgelost met een vredesakkoord naar een uitzichtloos religieus conflict. De hervatting van een reëel vredesproces, waarbij beide partijen zich oprecht engageren, is bijgevolg dringender dan ooit. In deze geest heeft België zijn steun geleverd aan het Franse initiatief, dat werd besloten met de Conferentie van Parijs op 15 januari 2017, waaraan ik heb deelgenomen. Hoewel de internationale context sindsdien sterk veranderd is, zullen vergelijkbare inspanningen geleverd moeten worden. Daarnaast zal België het kolonisatiebeleid en de vernietiging van humanitaire projecten in de gebieden alsook het geweld door beide partijen blijven veroordelen en anderzijds de initiatieven die een verzoening van de gemeenschappen nastreven, steunen. Ons land zal ook ijveren voor een actievere rol van de EU.

Egypte

België streeft naar een stabiel en democratisch Egypte dat een partner kan zijn in de aanpak van belangrijke gemeenschappelijke uitdagingen zoals de regionale instabiliteit, terrorisme en migratievraagstukken. Aandacht is nodig voor de moeilijke economische situatie die indien deze niet verbetert tot een groeiende radicalisering van de bevolking kan leiden. De mensenrechtensituatie en tekortkomingen blijven een bron van bekommernis. België steunt de betere samenwerking die de EU met Egypte nastreeft, maar zal blijven toezien op een evenwicht tussen de mensenrechten, sociaaleconomische hervormingen en de strijd tegen het terrorisme.

Libië

In Libië, waar de crisis nog steeds een impact heeft op de EU en op de regio inzake veiligheid en migratie, zal België de inspanningen steunen van de nieuwe speciale

resteront le symbole des liens entretenus par nos deux pays à différents niveaux.

Israël et Palestine

Nous sommes extrêmement inquiets de l'absence de la moindre avancée dans le Processus de paix israélo-palestinien et de l'aggravation de la situation dans les territoires occupés, en ce compris Jérusalem-Est. L'effacement complet de tout horizon politique et l'accélération sans précédent de la politique de colonisation des territoires occupés font craindre que, si rien n'est rapidement entrepris, la possibilité même d'une solution à deux États sera gravement compromise. L'aggravation de la tension à Jérusalem-Est au cours du mois de juillet indique quel est le danger de cette persistante impasse politique: la transformation d'un conflit national entre deux peuples, qui peut être résolu par un accord de paix, en un insoluble conflit religieux. Il est donc plus que jamais urgent de relancer un réel processus de paix, dans lequel les deux parties devraient s'engager de bonne foi. C'est dans cet esprit que la Belgique a apporté son soutien à l'initiative française, qui s'est conclue par la Conférence de Paris du 15 janvier 2017, à laquelle j'ai participé. Bien que le contexte international ait, depuis, fort changé, des efforts similaires devront être engagés. La Belgique continuera en parallèle à condamner la politique de colonisation et de destruction de projets humanitaires dans les Territoires, ainsi que la violence des deux côtés, et d'autre part à appuyer des initiatives visant à rapprocher les communautés. Elle continuera aussi à plaider pour un rôle plus actif de l'UE.

Égypte

La Belgique aspire à une Égypte stable et démocratique pouvant être un partenaire dans la lutte contre les principaux défis communs tels que l'instabilité régionale, le terrorisme et les questions migratoires. Il y a lieu d'accorder une attention particulière à la situation économique difficile qui, si elle ne s'améliore pas, peut conduire à une radicalisation croissante de la population. La situation des droits de l'homme et les manquements demeurent une source de préoccupation. La Belgique soutient la meilleure coopération visée par l'UE avec l'Égypte, mais elle continuera de veiller à un équilibre entre les droits de l'homme, les réformes socio-économiques et la lutte contre le terrorisme.

Libye

En Libye, où la crise continue d'avoir un impact sécuritaire et migratoire sur l'UE et sur la région, la Belgique soutiendra les efforts du nouveau Représentant spécial

vertegenwoordiger van de Secretaris-Generaal van de VN om een duurzame en vreedzame oplossing te bereiken. In het kader van de acties van de internationale gemeenschap voor de stabilisatie van Libië steunt ons land overigens verschillende bemiddelingsinitiatieven in het zuiden van het land.

Tunesië

België zal de hervormingsprojecten in Tunesië actief blijven steunen, o.m. in de veiligheidssector, waar ons land expertise inzake de hervorming van politie en defensie verleent. De steun aan empowerment van vrouwen zal eveneens een prioriteit vormen in het vooruitzicht van de nakende gemeenteraadsverkiezingen.

Marokko en Algerije

Onze betrekkingen met Marokko zijn veelzijdig en intens. De economische missie onder leiding van Prinses Astrid in 2018 zal nog een bijkomende impuls geven aan onze handelsrelaties. België volgt de protesten in het Noorden van het land aandachtig op en hoopt dat verdere escalatie vermeden wordt door het ter harte nemen van de legitieme sociaal-economische verzuchtingen van de bevolking, zodat ook de reeds gerealiseerde democratische hervormingen niet onder druk komen te staan. De terugkeer van Marokko in de Afrikaanse Unie wordt verwelkomd en biedt opportuniteiten, maar de situatie van de Westelijke Sahara blijft voor gespannen relaties zorgen met buurland Algerije, wat de regionale integratie en samenwerking ernstig belemmert. België is hoopvol dat de nieuwe VN Gezant, Horst Köhler, voor toenadering kan zorgen en steunt volop de VN en de persoonlijke gezant van de SG in deze betrachting.

Algerije blijft, ondanks de fragiele gezondheidstoestand van haar president en de economische moeilijkheden, een belangrijke partner in ons gezamenlijk streven naar veiligheid en stabiliteit in de regio. Zoals met Marokko wil België de banden aanhalen op het vlak van strijd tegen terrorisme en radicalisering, veiligheid en illegale migratie. Ook de geplande missies in 2018 naar zowel Marokko als Algerije zullen hiertoe bijdragen. In dit kader overweegt België de opening van een nieuwe post van liaisonofficier van de Federale Politie te Algiers.

Iran

België is ervan overtuigd dat de verdere implementatie van het nucleaire akkoord de beste garantie is om te vermijden dat Iran een kernwapen kan ontwikkelen. Dit akkoord zal niet alleen toelaten om de bilaterale banden tussen België en Iran te verdiepen maar tevens

du Secrétaire général de l'ONU afin de parvenir à une solution pacifique durable. Dans le cadre des actions de la communauté internationale en faveur de la stabilisation de la Libye, notre pays soutient par ailleurs différentes initiatives de médiation dans le sud du pays.

Tunisie

La Belgique continuera à soutenir activement les projets de réforme en Tunisie, notamment dans le secteur de la sécurité où notre pays fournit son expertise en matière de réforme de la police ainsi qu'en matière de défense. Le soutien à l'autonomisation des femmes sera également une priorité dans la perspective des élections municipales prévues prochainement.

Maroc et Algérie

Nos relations avec le Maroc sont polyvalentes et intenses. La mission économique dirigée par la Princesse Astrid en 2018 donnera un nouvel élan à nos relations commerciales. La Belgique surveille de près les protestations dans le nord du pays et espère qu'une nouvelle escalade sera évitée par la prise en compte des aspirations socio-économiques légitimes de la population, de sorte que les réformes démocratiques déjà réalisées ne soient pas menacées. Le retour du Maroc au sein de l'Union africaine est accueilli favorablement et offre des opportunités, mais la situation du Sahara occidental demeure un sujet de tensions avec l'Algérie voisine, qui entrave gravement l'intégration et la coopération régionales. La Belgique espère que le nouvel envoyé de l'ONU, Horst Köhler, parviendra à rapprocher les deux parties et soutient pleinement l'ONU et l'envoyé personnel du SG dans cette approche.

Malgré l'état de santé fragile de son président et les difficultés économiques, l'Algérie reste un partenaire important dans notre engagement commun en faveur de la sécurité et de la stabilité dans la région. Comme pour le Maroc, la Belgique veut resserrer les liens dans la lutte contre le terrorisme et la radicalisation, la sécurité et la migration illégale. Les missions prévues en 2018 au Maroc et en Algérie y contribueront également. Dans ce contexte, la Belgique envisage l'ouverture d'un nouveau poste d'officier de liaison de la Police fédérale à Alger.

Iran

La Belgique est convaincue que la poursuite de la mise en œuvre de l'accord nucléaire est la meilleure garantie pour empêcher l'Iran de développer une arme nucléaire. Cet accord permettra non seulement d'approfondir les relations bilatérales entre la Belgique et l'Iran,

om de dialoog over de verschillende conflicten in de regio te versterken. De implementatie van het nucleair akkoord moet ook de Belgische bedrijven toelaten om economische opportuniteiten in Iran te onderzoeken, dankzij de gedeeltelijke opheffing van de sancties. De mensenrechten blijven een belangrijk thema van de Belgische en Europese relaties met Iran. België zal zich blijven inzetten om de Iraanse overheid aan te moedigen om haar beleid in deze in overeenstemming te brengen met de internationale standaarden.

Arabisch Schiereiland

België is bezorgd over de diplomatieke crisis in de Golf die zo te zien van lange adem zal zijn. Vanaf de uitbarsting van de crisis begin juni 2017 hebben tal van landen, waaronder België, hun steun verleend aan de bemiddeling van Koeweit teneinde een onderhandelde politieke oplossing te vinden voor het geschil. België zal zijn dialoog met alle landen van de Golf handhaven en blijft bereid om in een Europees kader zijn hulp te bieden aan de bemiddeling, indien dit de wens is van de crisispartijen. Niettemin wordt de voorkeur gegeven aan een oplossing binnen de Samenwerkingsraad voor de Golf. Wij blijven dit dossier volgen en hopen op een positieve afloop. België juicht elk initiatief ter bestrijding van terrorisme en de financiering ervan toe. Deze strijd gaat de hele Internationale Gemeenschap aan en alle betrokken partijen moeten aangemoedigd worden om hun inspanningen op dit gebied te versterken. Aldus zullen wij een bijzondere aandacht schenken aan onze betrekkingen met Saoedi-Arabië. Wij zullen ons politiek dialoog en onze uitwisselingen over een hele reeks dossiers, met name de regionale crisissen waaronder het conflict in Yemen met dramatische humanitaire gevolgen, de strijd tegen terrorisme en radicalisme en de situatie van de mensenrechten verderzetten. In overleg met de bevoegde departementen wensen wij de transparantie van de financiering van religieuze instanties in België aan te snijden en te verbeteren. Mijn Saudische ambtgenoot stemde in met de komst van een delegatie topambtenaren en experts in Riyadh om een constructieve dialoog aan te vatten betreffende al deze onderwerpen.

7. Afrika

Centraal-Afrika blijft onze prioritaire aandacht genieten, zoals voorzien door de strategische nota Centraal Afrika, wat zich vertaalt in een proactieve Belgische diplomatie, niet alleen bilateraal, maar tevens op EU-niveau, binnen de VN en met andere partners (zoals de Afrikaanse Unie, de regionale Afrikaanse organisaties e.a.). Met de landen van de regio zijn er contacten met institutionele actoren en overheden, maar ook met het

mais aussi de renforcer le dialogue sur les différents conflits dans la région. La mise en œuvre de l'accord nucléaire devrait également permettre aux entreprises belges d'analyser les débouchés économiques en Iran, grâce à la levée partielle des sanctions. Les droits de l'homme restent un thème important dans les relations belges et européennes avec l'Iran. La Belgique poursuivra ses efforts pour encourager le gouvernement iranien à aligner sa politique sur les normes internationales.

Péninsule arabique

La Belgique est préoccupée par la crise diplomatique dans le Golfe, qui semble s'inscrire dans la durée. Dès l'éclatement de la crise début juin 2017, de nombreux pays, parmi lesquels la Belgique, ont apporté leur soutien à la médiation entreprise par le Koweït afin de trouver une solution politique négociée au différend. La Belgique compte maintenir son dialogue avec l'ensemble des pays du Golfe et reste disposée, dans un cadre européen, à apporter son aide à la médiation si tel est le souhait formulé par les parties à la crise. Néanmoins, une solution intra-Conseil de coopération du Golfe reste privilégiée. Nous restons saisis de ce dossier et espérons que celui-ci verra prochainement un dénouement positif. La Belgique salue toute initiative visant à lutter contre le terrorisme et son financement, c'est une lutte qui concerne toute la communauté internationale et toutes les parties concernées doivent être encouragées à intensifier leurs efforts dans ce domaine. C'est ainsi que nous porterons une attention particulière à notre relation avec l'Arabie saoudite. Nous poursuivons notre dialogue politique et nos échanges sur toute une série de dossiers, notamment les crises régionales dont le conflit au Yémen, aux conséquences humanitaires dramatiques, la lutte contre le terrorisme et la radicalisation, la situation des droits de l'Homme. En concertation avec les départements compétents nous souhaitons aborder et améliorer la transparence du financement d'instances religieuses en Belgique. Mon homologue saoudien a exprimé son accord pour la venue d'une délégation de hauts fonctionnaires et d'experts à Riyadh afin d'entamer un dialogue constructif en toute ces matières.

7. Afrique

Nous continuons d'accorder une attention particulière à l'**Afrique centrale**, comme le prévoit la note stratégique Afrique centrale, qui se traduit par une diplomatie belge proactive, non seulement bilatérale, mais aussi au niveau de l'UE, au sein de l'ONU et avec d'autres partenaires (comme l'Union africaine, les organisations régionales africaines et autres). Parmi les pays de la région, nous entretenons des contacts avec des acteurs

maatschappelijk middenveld en andere niet-politieke actoren. België blijft ook ijveren voor de bescherming van mensenrechtenverdedigers in deze regio.

Voor wat de **DRC** betreft, blijft onze actie erop gericht om bij te dragen tot een democratisch proces zoals voorzien door het akkoord van 31 december. Dit akkoord werd tot nu toe niet correct uitgevoerd, met alle legitimiteitsproblemen van dien. Belangrijk is dus dat er een realistisch en consensueel kieskalender wordt afgekondigd en gevolgd, zonder nodeloze vertragingen. Deze verkiezingen moeten eerlijk kunnen verlopen: het proces moet transparant zijn, de verkiezingscommissie dient in alle onafhankelijkheid op te treden, de politieke ruimte moet worden geopend en de rechten en vrijheden moeten worden gerespecteerd. België zal dit proces intens volgen en daarover ook overleg plegen met alle partners in Congo zelf, in Afrika, maar ook binnen EU- en VN-verband, opdat er collectieve druk wordt uitgeoefend, ook via het bepalen van individuele verantwoordelijkheden. Ons land zal tevens prioritaire aandacht vragen voor de verslechterende mensenrechtensituatie, voor de toenemende humanitaire noden van de bevolking, voor de precaire sociaaleconomische toestand en voor het probleem van de corruptie. Gezien de dramatische veiligheidssituatie in het Oosten van de DRC en in de Kasaï zal België ervoor blijven ijveren dat er voldoende aandacht wordt besteed aan de bescherming van burgers, o.m. in het kader van VN-discussies over het mandaat van MONUSCO. België blijft de kanalen openhouden met alle actoren, zoals recentelijk nog in de marge van de VN Algemene Vergadering. De nakende inhuldiging van onze nieuwe kanselarij is een teken van engagement op lange termijn voor de Congolese bevolking en zal de kans bieden om de politieke dialoog met alle partijen voort te zetten.

Ook de situatie in **Burundi** zullen we nauwgezet blijven opvolgen. Onze bezorgdheid over de negatieve evolutie daar is groot, immers dit land van Centraal-Afrika waarmee we eveneens een historische relatie onderhouden, is in een regelrechte politieke en economische crisissituatie terechtgekomen, met een regime dat zich verder isoleert en radicaliseert. Burundese mensenrechtenactivisten, opposanten en anonieme Burundezers hebben de voorbije jaren hun toevlucht moeten zoeken in het buitenland, ook in België. Op het gebied van de rechten van de mens, heeft de onafhankelijke onderzoekscommissie van de VN over Burundi onlangs de voortdurende ernstige schendingen van de mensenrechten, waaronder willekeurige arrestaties en detenties, gedwongen verdwijningen, buitengerechterlijke executies, het gebruik van foltering en seksueel geweld waargenomen en concludeerde dat een redelijk

institutionnels en des gouvernements, mais aussi avec la société civile et d'autres acteurs non politiques. La Belgique continue également de promouvoir la protection des défenseurs des droits de l'homme dans cette région.

En ce qui concerne la **RDC**, notre action vise à contribuer à un processus démocratique tel que prévu par l'accord de la Saint Sylvestre. Jusqu'à présent, cet accord n'a pas été mis en œuvre correctement, avec tous les problèmes de légitimité qui en découlent. Il est donc important qu'un calendrier électoral réaliste et consensuel soit promulgué et suivi sans le moindre retard inutile. Ces élections doivent pouvoir être équitables: le processus doit être transparent, la commission électorale doit agir en toute indépendance, l'espace politique doit être ouvert et les droits et libertés doivent être respectés. La Belgique suivra intensément ce processus et consultera tous les partenaires au Congo même, en Afrique, mais aussi dans le contexte de l'UE et de l'ONU, afin d'exercer une pression collective, notamment en définissant des responsabilités individuelles. Notre pays demandera également qu'une attention prioritaire soit portée à la détérioration de la situation des droits de l'homme, aux besoins humanitaires croissants de la population, à la précarité de la situation socio-économique et au problème de la corruption. Compte tenu de la situation de sécurité dramatique à l'est de la RDC et au Kasaï, la Belgique continuera d'œuvrer afin que l'attention nécessaire soit accordée à la protection des citoyens, notamment dans le cadre des discussions de l'ONU sur le mandat de la MONUSCO. La Belgique maintient ses canaux ouverts avec tous les acteurs, comme on a pu le voir récemment en marge de l'Assemblée générale de l'ONU. L'inauguration imminente de notre nouvelle chancellerie est un signe d'engagement à long terme pour le peuple congolais et permettra de poursuivre le dialogue politique avec toutes les parties.

Nous continuerons également de suivre de près la situation au **Burundi**. L'évolution négative qui y a lieu, suscite notre plus grande inquiétude; ce pays d'Afrique centrale avec lequel nous entretenons également une relation historique, traverse une grave crise politique et économique, avec un régime qui continue de s'isoler et de se radicaliser. Au cours de ces dernières années, des militants des droits de l'homme burundais, des opposants et des Burundais anonymes ont dû chercher refuge à l'étranger, y compris en Belgique. Sur le plan des droits de l'homme, la commission indépendante d'enquête de l'ONU sur le Burundi a constaté récemment la persistance de graves violations des droits de l'Homme, dont des arrestations et détentions arbitraires, des disparitions forcées, des exécutions extrajudiciaires, l'usage de la torture et des violences sexuelles et a affirmé avoir des motifs raisonnables de croire que des

vermoeden bestaat dat misdaden tegen de mensheid werden gepleegd en nog steeds worden gepleegd in Burundi. België zal zijn aandacht vestigen op de opvolging van dit verslag en roept op een einde te maken aan deze schendingen en de aanbevelingen van de Commissie uit te voeren. In deze context, moet het onderdrukte maatschappelijk middenveld opnieuw ruimte krijgen en worden ondersteund. België zal zich bovendien blijven inzetten met zijn Europese partners voor een oplossing van de crisis door middel van een inclusieve dialoog die een terugkeer naar de democratie en de rechtsstaat, met inachtneming van de verworvenheden van het Arusha-akkoord, moet mogelijk maken. Derhalve steunen wij de initiatieven van de regio (*East African Community*) en zullen wij ons inzetten om dit dringende dossier op de internationale agenda te handhaven. België zal ook de humanitaire behoeften van de Burundese bevolking aandachtig blijven volgen.

In **Rwanda** werd President Kagame dit jaar opnieuw verkozen met 98 %, zodat hij voor een derde mandaat aan de macht kan blijven. Samen met zijn EU-partners blijft ons land aandringen op inclusieve en transparante verkiezingsprocessen en op méér politieke ruimte, zodat de onmiskenbare sociaaleconomische vooruitgang van Rwanda, ook wordt gekoppeld aan méér democratische maturiteit en respect voor burgerlijke en politieke rechten. Deze boodschappen zullen wij blijven geven in het kader van de EU-politieke dialoog met Rwanda, maar ook via een intense permanente bilaterale dialoog, zowel op politiek niveau als op het niveau van de administraties, waar ook regionale en bilaterale elementen aan bod zullen komen. Tegelijkertijd beschouwen we Rwanda als een multilaterale partner die meer en meer zichtbaarheid heeft in belangrijke dossiers, zowel binnen de Verenigde Naties (hervorming VN-operaties, milieu...), als in zijn hoedanigheid van toekomstige AU-voorzitter.

Uiteraard werken we inzake de **Regio van de Grote Meren**, ook verder aan een regionale benadering en bouwen we constructieve relaties uit met landen als Tanzania, Angola en Oeganda. Zij zijn gewaardeerde gesprekspartners o.m. gezien de crisissituatie in sommige delen van de regio.

Ook ons engagement in de **Sahel-regio** wordt steeds prominenter, immers de veiligheids- en de politieke uitdagingen, de uitdagingen inzake ontwikkeling en milieu én de migratieproblematiek zijn van dergelijke omvang dat hun weerslag zich niet louter beperkt tot één regio. Het is trouwens in deze regio van Afrika dat we het verst gevorderd zijn met onze "*comprehensive approach*". België is zodoende in het Sahelgebied aanwezig met een veelheid van actoren waaronder ons

crimes contre l'humanité ont été commis et continuent à être commis au Burundi.. La Belgique sera attentive au suivi de ce rapport et appelle à mettre fin à ces violations et à mettre en œuvre les recommandations de la commission. Dans ce contexte, la société civile qui a été brimée, doit pouvoir retrouver un espace et être soutenue. Par ailleurs, la Belgique continuera, à s'investir avec ses partenaires européens en faveur d'une sortie de crise par un dialogue inclusif qui doit permettre le retour à la démocratie et l'état de droit, dans le respect des acquis d'Arusha. C'est à cet effet que nous soutenons les initiatives de la région (*East African Community*) et que nous tenterons de maintenir ce dossier urgent à l'agenda international. La Belgique restera aussi attentive aux besoins humanitaires de la population burundaise.

Au **Rwanda**, le Président Kagame a été réélu cette année avec 98 % des voix, pour un troisième mandat au pouvoir. Avec ses partenaires de l'UE, notre pays continue de plaider pour des processus électoraux inclusifs et transparents et pour plus d'espace politique, de sorte que le progrès socio-économique indubitable du Rwanda s'accompagne d'une plus grande maturité démocratique et du respect des droits civils et politiques. Nous continuerons de transmettre ce message dans le cadre du dialogue politique de l'UE avec le Rwanda, mais aussi à travers un intense dialogue bilatéral permanent, tant au niveau politique qu'au niveau des administrations, où des questions régionales et bilatérales seront également abordées. Parallèlement, nous considérons le Rwanda comme un partenaire multilatéral qui a de plus en plus de visibilité dans des dossiers importants, tant au sein des Nations Unies (réforme des opérations de l'ONU, environnement, ...) qu'en sa qualité de futur président de l'UA.

Concernant la **région des grands lacs**, nous poursuivons, bien évidemment, nos travaux sur une approche régionale et nous établissons des relations constructives avec des pays comme la Tanzanie, l'Angola et l'Ouganda. Il s'agit d'interlocuteurs précieux, notamment compte tenu de la situation de crise dans certaines parties de la région.

Notre engagement dans la **région du Sahel** devient de plus en plus important; les enjeux politiques et de sécurité ainsi que les défis liés au développement et à l'environnement et la problématique de l'immigration sont d'une telle ampleur que leur impact ne se limite plus seulement à une région. C'est d'ailleurs dans cette région de l'Afrique que nous avons réalisé le plus d'avancés dans notre "*comprehensive approach*". Ainsi, la Belgique est présente dans la région du Sahel avec

diplomatiek netwerk dat ik in 2018 zal versterken met de opwaardering van ons diplomatiek bureau in Mali tot een volwaardige ambassade, onze ontwikkelingssamenwerking, defensie, federale politie, justitie, ngo's, Bio etc. Ons engagement is aanzienlijk, ook via deelname aan internationale missies (EUTM, EUCAP, MINUSMA) en België zal ervoor ijveren dat de mandaten van deze missies zo efficiënt mogelijk worden omschreven.

West-Afrika is een gebied dat zowel op economisch vlak als inzake politieke invloed aan belang wint. België is zich hier terdege van bewust en verhoogt daarom zijn aanwezigheid, zoals is gebleken uit de prinselijke economische missie naar Ivoorkust in oktober, mijn deelname in november aan de Ministersconferentie voor de Francophonie in Lomé en die van de premier aan de top EU-Afrika in Abidjan. Dit sluit aan op dezelfde bereidheid tot partnerschap, ongeacht of dit gebeurt via bilaterale of multilaterale weg, o.m. met ECOWAS of via allianties die gericht zijn op de versterking van de veiligheid op zee in de Golf van Guinee of de strijd tegen de straffeloosheid.

België volgt aandachtig de ontwikkeling van de situatie in de **Hoorn van Afrika**, in het bijzonder op vlak van veiligheid.

België beschouwt de **Afrikaanse Unie** als prioritaire partner in zijn betrekkingen met Afrika, met name met het oog op het oplossen van de crisissituaties op het continent in partnerschap met de regionale organisaties. De komende EU-AU-top, die onder andere zal worden besteed aan de jeugd, zal een belangrijk moment zijn in deze relatie. In onze relatie met Afrika staan niet alleen traditionele thema's zoals vrede en veiligheid, democratie, goed bestuur, mensenrechten, duurzame ontwikkeling en economische samenwerking centraal, maar ook andere thema's van toenemend gemeenschappelijk belang zoals migratie, milieubehoud, en de strijd tegen radicalisme en extremisme.

Uiteraard krijgt ook **economische samenwerking** de nodige prioriteit. Ondanks de relatieve terugval in de economische groei, in het verlengde van de mondiale trend, in bijzonder als gevolg van de verminderde vraag naar grondstoffen, blijven Afrikaanse landen opportuniteiten bieden voor Belgische bedrijven. Zuidelijk Afrika blijft een belangrijke economische regio, maar ook Oost-Afrika kan rekenen op toenemende belangstelling vanuit België. We streven er ook in 2018 naar om deze opportuniteiten te diversifiëren en duurzaam te benutten, onder meer via bilaterale contacten, in

une multitude d'acteurs, dont notre réseau diplomatique que je renforcerai en 2018 avec la promotion de notre bureau diplomatique au Mali qui deviendra une ambassade à part entière, notre coopération au développement, Défense, police fédérale, justice, ONG, Bio etc. Notre engagement est considérable et il est encore renforcé par notre participation à des missions internationales (EUTM, EUCAP, MINUSMA). La Belgique œuvrera afin que les mandats de ces missions soient décrits aussi efficacement que possible.

L'Afrique de l'Ouest est une région qui gagne en importance aussi bien en termes économiques qu'en influence politique. La Belgique en est bien consciente et augmente sa présence, comme en témoigne en octobre la mission économique princière en Côte d'Ivoire, et en novembre ma participation à la Commission Ministérielle de la Francophonie à Lomé et celle du Premier ministre au Sommet UE-Afrique à Abidjan. Cela s'inscrit dans la même volonté de partenariat, que ce soit par la voie bilatérale ou multilatérale notamment avec la CEDEAO ou à travers des alliances visant à renforcer la sécurité maritime dans le Golfe de Guinée ou la lutte contre l'impunité.

La Belgique suit avec attention l'évolution de la situation dans la **Corne de l'Afrique** et ce, particulièrement au niveau sécuritaire.

La Belgique considère **l'Union Africaine** comme un partenaire prioritaire de ses relations avec l'Afrique, notamment en vue de résoudre les crises sur le continent en partenariat avec les organisations régionales. Le prochain sommet UE-UA, qui sera notamment consacré à la jeunesse sera un moment important dans cette relation. Dans notre relation avec l'Afrique, il n'y a pas que les thèmes traditionnels tels que la paix et la sécurité, la démocratie, la bonne gouvernance, les droits de l'homme, le développement durable et la coopération économique qui revêtent une importance particulière; la Belgique suit également de près d'autres thèmes d'intérêt commun croissant comme la migration, la préservation de l'environnement et la lutte contre le radicalisme et l'extrémisme.

La **coopération économique** fait bien entendu également partie des priorités. Malgré le recul relatif de la croissance économique, qui s'inscrit dans le prolongement de la tendance mondiale, notamment suite à la diminution de la demande de matières premières, les pays africains continuent d'offrir des opportunités aux entreprises belges. L'Afrique méridionale demeure une région économique importante, mais l'Afrique de l'Ouest peut également compter sur un intérêt croissant de la Belgique. En 2018, nous contribuerons à diversifier ces opportunités de manière durable, notamment par

samenwerking met de bevoegde regionale instanties. Het in 2017 opgestarte economisch overlegforum voor Centraal-Afrika (AFECO), dat de voorbije maanden zijn nut heeft bewezen, zal in 2018 op de ingeslagen weg verder gaan en zoeken naar bijkomende meerwaarde voor alle partners, inclusief het bedrijfsleven. Specifiek wat Ivoorkust betreft zullen we voortbouwen op de opportuniteiten die zijn voortgekomen uit de prinselijke economische missie van oktober 2017.

België neemt ook actief deel aan de reflectie over de toekomst van het **Cotonou**-kader dat ons verbindt met de ACP-landen en ons land is daarbij voorstander van een heus partnerschap; binnen de EU willen we daarover een brugfunctie vervullen en aansturen op een consensus. Ten gronde streeft ons land naar een omvattende en geïntegreerde benadering van zowel de politieke als de economische en samenwerkingsaspecten. We wensen een sterke focus op Afrika en beklemtonen het belang van speciale aandacht voor de “*Least Developing Countries*” en voor Staten in een fragiele situatie. Binnen EU-context hecht België voorts grote waarde aan het voeren van een politieke dialoog met de Afrikaanse partnerlanden, zoals die nu bestaat op basis van de artikelen 8 en 96 van de Cotonou Samenwerkingsovereenkomst.

8. Rusland/Oekraïne

De crisis in Oekraïne heeft ons ertoe gebracht de bilaterale betrekkingen met de Russische Federatie opnieuw in overweging te nemen. De verbintenis van ons land wordt bepaald in nauw overleg met onze partners, in het bijzonder binnen de EU. Ons land zal aandacht blijven besteden aan de ontwikkelingen van de situatie, met name de uitvoering van het Minsk-akkoord en zal op basis hiervan de natuur van de sancties die Rusland treffen evalueren. De dialoog met alle partijen vormt eveneens een belangrijke drijfveer voor de oplossing van het conflict en ik verbind mij tot het aanmoedigen ervan. Men moet eveneens de uitvoering van de Associatieovereenkomst tussen de EU en Oekraïne van dichtbij volgen.

Zuidoost-Azië

Onze betrekkingen met onze Aziatische partners kaderen zowel in de bevordering van onze economische belangen als in de versterking van onze politieke relaties. Wij verdiepen onze bilaterale betrekkingen op verschillende gebieden alsook onze samenwerking in het multilaterale kader (ik denk hierbij bijvoorbeeld aan Japan, Korea of Australië) en moedigen de regionale integratie in Azië aan, samen met onze Europese partners. De situatie op het Koreaanse schiereiland, evenals

le biais de contacts bilatéraux, en coopération avec les instances régionales compétentes. Lancé en 2017, le Forum de dialogue économique pour l'Afrique centrale (AFECO), qui a prouvé son utilité au cours des derniers mois, continuera en 2018 sur cette voie et cherchera une plus-value supplémentaire pour tous les partenaires, y compris les entreprises. En ce qui concerne plus spécifiquement la Côte d'Ivoire, nous mettrons à profit les opportunités issues de la mission économique princière d'octobre 2017.

La Belgique participe également activement à la réflexion sur l'avenir du cadre de **Cotonou** qui nous lie aux pays ACP. Notre pays y est favorable à un véritable partenariat et souhaite remplir, au sein de l'UE, une fonction de passerelle et coordonner le consensus. À cet effet, notre pays soutient une approche globale et intégrée des aspects politiques, économiques et de coopération. Nous souhaitons mettre davantage l'accent sur l'Afrique et nous soulignons l'importance d'accorder une attention particulière aux “*Least Developing Countries*” (les pays les moins avancés) et aux États fragiles. Dans le contexte de l'UE, la Belgique attache une grande importance à la conduite d'un dialogue politique avec les pays partenaires africains, tel qu'il existe actuellement sur base des articles 8 et 96 de l'accord de partenariat de Cotonou.

8. Russie – Ukraine

La crise en Ukraine nous a amené à reconsidérer nos relations bilatérales avec la Fédération de Russie. L'engagement de notre pays est défini en concertation étroite avec nos partenaires en particulier au sein de l'UE. Notre pays continuera à se montrer attentif à l'évolution de la situation, notamment quant à la mise en œuvre de l'accord de Minsk, et évaluera la nature des sanctions qui frappent la Russie en fonction de celle-ci. Le dialogue avec toutes les parties constitue également un levier important pour la résolution du conflit et je m'engage à le promouvoir. Il convient également de suivre de près la mise en œuvre de l'accord d'association entre l'UE et l'Ukraine.

Asie du Sud-est

Nos relations avec nos partenaires asiatiques s'inscrivent tant dans la promotion de nos intérêts économiques que dans le renforcement de nos relations politiques. Nous approfondirons nos relations bilatérales dans différents domaines, ainsi que notre coopération dans le cadre multilatéral (je pense ici par exemple au Japon, à la Corée ou encore l'Australie) et encouragerons l'intégration régionale en Asie, de concert avec nos partenaires européens. La situation sur la péninsule

de ontwikkelingen inzake de rechtstaat in verschillende landen van de regio blijven onze aandacht genieten. Tijdens het staatsbezoek in India in november werd de 70^e verjaardag van de bilaterale betrekkingen gevierd en werden nieuwe samenwerkingsinzichten ontwikkeld, waar mijn administratie in 2018 aan zal verderwerken. De versterking van onze betrekkingen met China blijft eveneens een belangrijke doelstelling.

Noord- en Zuid-Amerika

Onze betrekkingen met de Verenigde Staten en Canada bestrijken een zeer breed actiegebied en een permanente dialoog zowel over onze bilaterale relaties als over de grote hedendaagse uitdagingen is nog altijd van even groot belang. In Latijns-Amerika moet de hoop die werd opgewekt door het vredesakkoord in Colombia worden bevestigd en een terugkeer naar de politieke dialoog moet mogelijk gemaakt worden in Venezuela. Ook hier ondersteunen wij, daar waar mogelijk, de inspanningen voor regionale integratie en de versterking van de betrekkingen met de Europese Unie.

9. Turkije

Naar aanleiding van de poging tot staatsgreep in juli 2015, heeft België het gebruik van geweld tegen de Turkse democratische instellingen veroordeeld en een oproep gedaan tot een terugkeer naar de grondwettelijke orde en rechtsstatelijkheid. Het is inderdaad gerechtvaardigd te vragen dat de mensen die hebben aangezet tot deze staatsgreep vervolgd worden maar het vermoeden van onschuld moet voorrang krijgen alsook het respect van de rechtstaat en de eerbied van de fundamentele rechten. Men stelt vast dat Turkije de noodtoestand blijft verlengen en dat de situatie inzake de eerbiediging van de rechtstaat en de mensenrechten in Turkije verder verslechtert.

De kwestie van de relatie tussen Turkije en de Europese Unie wordt nauwlettend gevolgd. Turkije is inderdaad zowel een kandidaat-lidstaat voor EU-lidmaatschap, maar ook een EU-partner op een aantal gebieden waarin wij wederzijds belang hebben in een samenwerking, zoals de strijd tegen terrorisme of het beheer van migratiestromen. Wat de toetredingsonderhandelingen betreft, zien we dat ze feitelijk bevroren zijn en wij blijven pleiten voor een heroriëntatie van pretoetredingsfondsen om het maatschappelijk middenveld en de mensenrechtenverdedigers verder te ondersteunen. Bovendien lijkt het ons nauwelijks voorstelbaar om in dit stadium onderhandelingen te starten voor de modernisering van de douane-unie. Over het algemeen moet er op Europees niveau een reflectie plaatsvinden over de toekomst van onze betrekkingen met Turkije.

coréenne, ainsi que les évolutions en matière d'État de droit dans plusieurs pays de la région continueront à figurer parmi nos points d'attention. La visite d'État en Inde en novembre a été l'occasion de célébrer les 70 ans de nos relations bilatérales et de lancer de nouvelles pistes de coopération, sur lesquelles mon administration travaillera en 2018. Le développement de nos relations avec la Chine reste également un sujet d'importance.

Les Amériques

Nos relations avec les États-Unis et le Canada couvrent un très large champ d'action, et un dialogue continu, tant sur nos relations bilatérales que sur les grands défis actuels, garde toute sa pertinence. En l'Amérique latine, l'espoir qu'à fait naître l'accord de paix en Colombie doit se confirmer, et un retour au dialogue politique être rendu possible au Venezuela. Ici également, nous soutenons là où c'est possible les efforts d'intégration régionaux et un renforcement des relations avec l'Union européenne.

9. Turquie

Suite à la tentative de coup d'État de juillet 2015, la Belgique a condamné l'utilisation de la violence contre les institutions démocratiques turques et appelé au retour de l'ordre constitutionnel et de l'État de Droit. Il est en effet légitime que les personnes ayant fomenté ce coup soient poursuivies en justice mais la présomption d'innocence doit prévaloir ainsi que l'État de droit et le respect des droits fondamentaux. Force est de constater que la Turquie s'obstine à prolonger l'état d'urgence et que la détérioration de la situation en matière de respect de l'État de droit et des droits de l'homme en Turquie se poursuit.

La question de la relation entre la Turquie et l'Union européenne est suivie de particulièrement près. La Turquie est en effet à la fois un pays candidat à l'adhésion à l'UE mais également un partenaire de l'UE dans nombre de domaines dans lesquels nous avons un intérêt mutuel à coopérer tels la lutte contre le terrorisme ou encore la gestion des flux migratoires. En ce qui concerne les négociations d'adhésion, nous constatons qu'elles sont *de facto* gelées et nous continuons à plaider pour une réorientation des fonds de pré-adhésion afin de soutenir davantage la société civile et les défenseurs des droits de l'homme. Il nous semble par ailleurs peu concevable d'entamer à ce stade des négociations pour la modernisation de l'Union douanière. De manière générale, une réflexion doit être menée sur le plan européen sur l'avenir de nos relations avec la Turquie.

De aanwezigheid in België van een groot aantal burgers van Turkse afkomst en het grote aantal Belgische toeristen die naar Turkije reizen, maken dat onze bilaterale betrekkingen van bijzonder belang zijn.

10. De economische diplomatie

Economische diplomatie blijft een essentieel instrument voor het versterken van de werkgelegenheid en het vrijwaren van de welvaart van ons land en zijn burgers. De wijzigende mondiale geo-economische omgeving en groeiende protectionistische tendensen, versterkt de noodzaak voor ons land om een assertieve bilaterale economische diplomatie te voeren binnen een sterk en open multilateraal kader. Meer dan ooit, vormt een omvattende en transversale benadering van onze economische belangenbehartiging een prioriteit voor de Belgische diplomatie.

10.1. De bilaterale economische diplomatie

De bilaterale economische diplomatie verleent bijzondere aandacht aan landen die nieuwe perspectieven bieden. Naast de groei landen in vooral Azië en Afrika, is dit bijvoorbeeld het geval voor landen als Argentinië en Colombia die een politieke kentering kenden. Ook het bevorderen van het investeringsklimaat en het uitdragen van een positief imago van ons land, onder meer via de campagne “België, eigenzinnig fenomenaal”, behoren tot de kerntaken van onze economische diplomatie. Dit blijft een rode draad bij mijn eigen buitenlandse bezoeken en bij de ontvangst van buitenlandse delegaties. Gelet op de institutionele realiteit van ons land is dit een terrein bij uitstek voor federale en regionale samenwerking.

De Koninklijke en prinselijke zendingen vormen belangrijke instrumenten voor onze economische diplomatie. Mijn departement speelt een centrale, coördinerende rol in de organisatie van de Koninklijke bezoeken en de prinselijke zendingen, in nauw overleg met de gewesten. Van 6 tot 10 november 2017 reisde een omvangrijke economische en academische delegatie met de vorsten naar India. Dit Koninklijk bezoek kaderde in de viering van 70 jaar diplomatieke betrekkingen tussen beide landen. In maart vond reeds een Koninklijk bezoek aan Denemarken plaats. In het programma van deze bezoeken werd, in overleg met de minister-presidenten die mee reizen, ook plaats voorzien voor economische, academische en culturele activiteiten. Daarnaast behouden de prinselijke zendingen voorgezeten door HKH Prinses Astrid, als vertegenwoordigster van ZM de Koning, hun eigen invalshoek en richten ze zich voornamelijk naar groei markten buiten Europa. In 2017 vonden zendingen plaats naar Zuid-Korea en Ivoorkust. Deze zendingen worden gedragen door het

La présence en Belgique de très nombreux citoyens d'origine turque ainsi que l'important nombre de touristes belges se rendant en Turquie font que nos relations bilatérales revêtent une importance particulière.

10. La diplomatie économique

La diplomatie économique reste un instrument essentiel pour promouvoir l'emploi et garantir la prospérité de notre pays et de ces citoyens. L'environnement géoéconomique mondial en mutation et les tendances protectionnistes croissantes renforcent le besoin pour notre pays de mener une diplomatie économique bilatérale assertive dans un cadre multilatéral fort et ouvert. Une approche globale et transversale de notre défense des intérêts économiques est, plus que jamais, une priorité pour la diplomatie belge.

10.1. La diplomatie bilatérale économique

La diplomatie bilatérale économique accorde une attention particulière à des pays offrant de nouvelles perspectives. Outre les pays en croissance, en Asie et en Afrique principalement, c'est par exemple le cas pour des pays comme l'Argentine et la Colombie qui ont connu un changement politique. La promotion du climat d'investissement ainsi que de l'image positive de notre pays, notamment grâce à la campagne “La Belgique, autrement phénoménale”, fait partie des tâches principales de notre diplomatie économique. C'est le fil conducteur de mes visites à l'étranger et de l'accueil de délégations étrangères. Vu la réalité institutionnelle de notre pays, c'est un terrain privilégié pour la coopération fédérale et régionale.

Les missions royales et princières constituent des outils essentiels de notre diplomatie économique. Mon département joue un rôle central de coordination dans l'organisation des visites royales et des missions princières, en étroite consultation avec les régions. Du 6 au 10 novembre 2017, une importante délégation économique et académique a accompagné les souverains en Inde. Cette visite royale s'inscrit dans le cadre de la célébration de 70 ans de relations diplomatiques entre nos pays. Une visite royale aux Danemark avait déjà eu lieu en mars. Dans le programme de ces visites, une place a été laissée, en concertation avec les ministres-présidents qui accompagnent la mission, pour des activités économiques, académiques et culturelles. Par ailleurs, les missions princières présidées par SAR la Princesse Astrid, en tant que représentante de SM le Roi, conservent leur propre approche et se concentrent principalement sur les marchés en forte croissance hors d'Europe. En 2017, des missions ont eu lieu en Corée du Sud et en Côte d'Ivoire. Ces missions sont portées

enthousiasme van een groeiende aantal deelnemende bedrijven. In 2018 zullen de vorsten Staatsbezoeken aan Canada en Portugal leiden, en zal HKH Prinses Astrid de prinselijke zendingen naar Argentinië en Uruguay evenals naar Marokko voorzitten.

Verder blijft het versterken van het investeringsklimaat van ons land, en de bescherming van de internationale economische activiteiten van onze bedrijven een centraal aandachtspunt van mijn beleid. Een voornaam instrument hiertoe zijn de bilaterale investeringsverdragen (BIVs) die ons land afsluit in de context van de Belgische-Luxemburgse Economische Unie (BLEU). Hiertoe is een samenwerking met de regionale overheden van ons land een fundamentele voorwaarde. In afwachting van de verwachte Europese investeringsakkoorden, zal ik in het komende jaar bijkomende inspanningen leveren om vooruitgang te boeken in de hangende ratificaties van ondertekende BIVs en om tot een nieuwe modeltekst te komen. Een nieuwe modeltekst zal een modernisering van onze investeringsbescherming nastreven. Deze inspanningen dienen de concurrentiële positie en rechtszekerheid voor investeerders te versterken, de aantrekkelijkheid van en het vertrouwen in ons land te vergroten en de historische breuk binnen de BLEU te verhelpen.

In 2017 bereikte ik een politiek akkoord met de gewestelijke overheden inzake luchtvaartakkoorden. Deze legislatuur zullen daardoor 20 nieuwe luchtvaartakkoorden ondertekend worden. Deze verlenen de noodzakelijke rechtszekerheid aan onze luchtvaartoperatoren, en biedt de nodige ondersteuning om de luchtverbindingen van en naar ons land uit te breiden.

Het behartigen van onze economische belangen vormt dan ook een bepalend element in de activiteiten en de evaluatie van het diplomatiek postennetwerk. Ambassades dienen een adequate begeleiding te verzekeren aan onze investeerders en onze bedrijven, waarbij het federale niveau zijn ondersteunende rol ten aanzien van de deelstaten ten volle dient te vervullen. Nadat de Raad van State eind 2016 hun informatieopdracht herbevestigde, (her)benoemde ik daarom dit jaar opnieuw verschillende adviseurs voor economische diplomatie. Zij vormen een bijkomende ondersteunend instrument voor het voeren van een assertieve economische diplomatie.

10.2. *De multilaterale economische diplomatie*

België voert een ambitieuze multilaterale economische diplomatie. Ons handelsbeleid streeft een inclusieve vrijhandel na die verankerd is in een sterk en open multilateraal systeem. Dit blijft een fundamentele externe voorwaarde om een maximale werkgelegenheid

par l'enthousiasme d'un nombre grandissant d'entreprises participantes. En 2018, les souverains mèneront des visites d'État au Canada et au Portugal et SAR la princesse Astrid présidera les missions princières en Argentine, en Uruguay ainsi qu'au Maroc.

En outre, le renforcement du climat d'investissement de notre pays et la protection des activités économiques internationales de nos entreprises reste un point d'attention central de ma politique. Les accords bilatéraux d'investissement (ABI) que notre pays conclut dans le contexte de l'Union économique belgo-luxembourgeoise (UEBL) forment un instrument essentiel pour atteindre cet objectif. À cet effet, une coopération avec les autorités régionales de notre pays, est une condition fondamentale. Dans l'attente des accords d'investissement européens prévus, des efforts supplémentaires seront déployés afin de faire progresser les ratifications pendantes des ABI signés et de parvenir à un nouveau texte modèle. Un nouveau texte modèle visera à moderniser notre protection des investissements. Ces efforts ont pour but de renforcer la position concurrentielle ainsi que la sécurité juridique pour les investisseurs, d'augmenter l'attrait de et la confiance en notre pays, et de remédier à la fracture historique au sein de l'UEBL.

En 2017, j'ai conclu un accord politique avec les autorités régionales sur les accords aériens. Ainsi, 20 nouveaux accords aériens seront signés dans le courant de cette législature. Ceux-ci offrent la sécurité juridique nécessaire à nos opérateurs aériens, et fournissent un soutien approprié pour étendre les liaisons aériennes vers et depuis notre pays.

La promotion de nos intérêts économiques est donc un élément déterminant dans les activités et l'évaluation du réseau des postes diplomatiques. Les ambassades sont tenues d'assurer un accompagnement adéquat de nos investisseurs et de nos entreprises, lors duquel le niveau fédéral devra remplir pleinement son rôle de soutien à l'égard des entités fédérées. Après que le Conseil d'État a réaffirmé leur mission d'information à la fin de l'année 2016, j'ai (re)nommé cette année plusieurs conseillers pour la diplomatie économique. Ils constituent un instrument de soutien complémentaire à la conduite d'une diplomatie économique assertive.

10.2. *La diplomatie économique multilatérale*

La Belgique mène une diplomatie économique multilatérale ambitieuse. Notre politique commerciale poursuit un libre-échange inclusif, ancré dans un système multilatéral fort et ouvert. C'est une condition externe fondamentale pour promouvoir un emploi maximum et

en duurzame economische groei na te streven. Onze multilaterale economische diplomatie richt zich op vijf inhoudelijke dimensies:

— Ten eerste, het verbeteren van de integratie in het internationale handelsverkeer van kleine en middelgrote ondernemingen (KMO's), voornaamste bron van werkgelegenheid in België.

— Ten tweede, het waarborgen van gelijke internationale concurrentievoorwaarden. België streeft naar een effectieve reciprociteit met derde landen in het EU handelsbeleid, onder meer door de modernisering van handelsbeschermingsinstrumenten en een nauwere samenwerking bij de evaluatie van inkomende investeringen in strategische sectoren.

— Ten derde, het versterken van de uitvoering van clausules inzake sociale, mensenrechten- en milieunormen in Europese handelsovereenkomsten, die gewoonlijk samengebracht worden in het hoofdstuk "duurzame ontwikkeling".

— Ten vierde, het versterken van verantwoorde internationaal handel in de economische ontwikkeling van landen. Hierbij ligt de nadruk op een ondersteuning van de integratie van de minst ontwikkelde landen, onder meer door de betrokken landen voordelige asymmetrische voorwaarden te verlenen in hun relatie met de EU en hen te steunen in het nastreven van een verantwoord beleid door internationale regels van goed beheer en transparantie toe te passen.

— Ten vijfde, het nastreven van een maximale transparantie van multilaterale handelsakkoorden. Dit vormt een absolute voorwaarde om een dialoog op basis van feiten te voeren, en om populistische discussies te beperken. Hierbij is het beleid er op gericht de legitieme bezorgdheden van onze burgers over de mogelijke gevolgen van internationale handel adequaat te beantwoorden.

De uitvoering van deze beleidsobjectieven steunt op drie instrumenten. De Wereldhandelsorganisatie (WTO) blijft het meest geschikte platform om het handelsbeleid vooruitgang te laten boeken, en een omgeving voor eerlijke concurrentie voor onze bedrijven te verzekeren. In 2017 zal ons land zich hiertoe tijdens de aankomende Ministeriële Conferentie van de WTO in Buenos Aires inzetten. De inwerkingtreding van het WTO handelsfaciliteringsakkoord dit jaar biedt verder een belangrijke steun aan de internationalisering van kmo's en aan de integratie van ontwikkelingslanden in de internationale handel. In aanvulling op de multilaterale onderhandelingen blijft België zich daarnaast inzetten voor plurilaterale onderhandelingen, die een

une croissance économique durable. Notre diplomatie économique multilatérale est axée sur cinq dimensions de fond:

— Premièrement, améliorer l'intégration dans les échanges internationaux des petites et moyennes entreprises (PME), première source de création d'emplois en Belgique.

— Deuxièmement, assurer des conditions de concurrence internationale équitables. La Belgique vise une réciprocité effective avec des pays tiers dans la politique commerciale de l'UE, notamment par la modernisation des instruments de défense commerciale et une coopération plus étroite dans l'évaluation des investissements entrants dans des secteurs stratégiques.

— Troisièmement, renforcer la mise en œuvre des clauses relatives aux normes sociales, des droits de l'homme et environnementales dans les accords commerciaux européens, habituellement regroupées dans le chapitre "développement durable".

— Quatrièmement, renforcer le commerce international responsable dans le développement économique des pays. L'accent est mis sur le soutien à l'intégration des pays les moins avancés, notamment en fournissant aux pays concernés des conditions asymétriques avantageuses dans leurs relations avec l'UE et en les soutenant dans la poursuite d'une politique responsable en appliquant des règles internationales de bonne gestion et de transparence.

— Cinquièmement, œuvrer pour une transparence maximale des accords commerciaux multilatéraux. Il s'agit d'une condition absolue pour mener un dialogue fondé sur des faits et limiter les discussions populistes. L'objectif de cette politique est de répondre adéquatement aux préoccupations légitimes de nos citoyens quant aux conséquences éventuelles du commerce international.

La mise en œuvre de ces objectifs de politique repose sur trois instruments. L'Organisation Mondiale du Commerce (OMC) reste la plate-forme la plus appropriée pour faire progresser la politique commerciale et pour assurer un environnement propice à une concurrence loyale pour nos entreprises. En 2017, notre pays s'y consacrera au cours de la prochaine Conférence ministérielle de l'OMC à Buenos Aires. L'entrée en vigueur, cette année, de l'accord OMC sur la facilitation des échanges offre un soutien important à l'internationalisation des PME et à l'intégration des pays en développement dans le commerce international. En complément aux négociations multilatérales, la Belgique s'investit dans des négociations plurilatérales

soort voorloper zijn voor specifieke onderwerpen (vb. groene goederen). Ten derde, streeft België een sterk handelsbeleid op Europees niveau na, en wijdt zich in deze geest intensief aan de bilaterale onderhandelingen van de EU met derde landen of groeperingen.

In 2017 vormde het inwerking treden van de EU aspecten van het ambitieuze vrijhandelsverdrag met Canada (CETA) een belangrijke stap voor het handelsbeleid van de Unie. CETA is het eerste omvattende handelsakkoord dat de promotie concretiseert van een zeer ambitieuze handelsagenda, gestoeld op een omvattend kader dat de Europese waarden promoot. In september diende ik in naam van België een adviesvraag in bij het Europese Hof van Justitie over de verenigbaarheid van het hervormde investeringsbeschermingssysteem met de Europese verdragen. Het verwachte advies van het Hof dient ons toe te laten uitstaande bezorgdheden over investeringsbescherming afdoend te beantwoorden.

In de komende maanden zet België zich enerzijds in om de lopende handelsoverhandelingen met Japan, Mexico en de Mercosur-landen (Argentinië, Brazilië, Paraguay en Uruguay) af te sluiten met gelijkaardige ambitieuze akkoorden, en anderzijds om een sterk onderhandelingsmandaat aan de Commissie toe te kennen voor toekomstige akkoorden met Australië en Nieuw-Zeeland.

Het verantwoord multilateraal economisch beleid dat België nastreeft, vertaalt zich onder meer door in EU handelsakkoorden ambitieuze duurzame ontwikkelingsdimensies te integreren. Dit laat toe om de hoge Europese sociale, arbeids- en milieunormen op het internationale niveau te verstevigen. In 2017 heb ik het initiatief genomen om samen met mijn Finse, Luxemburgse, Nederlandse en Zweedse collega's concrete suggesties aan Commissaris Malmström over te maken om de effectiviteit van de transversale uitvoering van deze dimensie te versterken.

In onze ambitie om goed bestuur en transparantie in de ontginning van natuurlijke rijkdommen en specifiek de strijd tegen conflictdiamanten te versterken, blijft België ook een voortrekkersrol spelen binnen de grondstoffen thematiek en het Kimberley Proces. In het licht van het EU voorzitterschap van het Kimberley Proces zal onze diplomatie in het komende jaar bijkomende inspanningen leveren om deze voortrekkersrol te bestendigen. In het nastreven van een effectieve uitvoering van internationale regels van goed beheer en transparantie, coördineert mijn Departement de intra-Belgische naleving

qui constituent une forme d'avant-garde sur des sujets spécifiques (par ex. les biens verts). Troisièmement, la Belgique œuvre pour une politique commerciale forte au niveau européen et s'investit dans cet esprit dans les négociations bilatérales de l'UE avec des pays tiers ou des groupements.

En 2017, l'entrée en vigueur des aspects européens de l'accord ambitieux de libre-échange avec le Canada (CETA) a constitué une étape importante pour la politique commerciale de l'Union. Le CETA est le premier accord commercial global concrétisant la promotion d'un agenda commercial très ambitieux, fondé sur un cadre global qui met en avant les valeurs européennes. En septembre, j'ai soumis, au nom de la Belgique, une demande d'avis à la Cour de justice européenne sur la compatibilité du système de protection des investissements réformé avec les traités européens. L'avis attendu de la Cour devrait nous permettre de répondre adéquatement aux préoccupations concernant la protection des investissements.

Dans les mois à venir, d'une part, la Belgique s'investira pour conclure les négociations commerciales en cours avec le Japon, le Mexique et les pays du Mercosur (Argentine, Brésil, Paraguay et Uruguay) avec des accords ambitieux similaires et, d'autre part, pour attribuer un mandat de négociation fort à la Commission pour les accords futurs avec l'Australie et la Nouvelle-Zélande.

La politique économique multilatérale responsable poursuivie par la Belgique se traduit, entre autres, par l'intégration de dimensions ambitieuses de développement durable dans les accords commerciaux de l'UE. Cela permet de renforcer les hautes normes sociales, du travail et environnementales européennes au niveau international. En 2017, j'ai pris l'initiative de transmettre des suggestions concrètes au commissaire Malmström, avec mes collègues finlandais, luxembourgeois, néerlandais et suédois, afin de renforcer l'efficacité de la mise en œuvre transversale de cette dimension.

Dans notre ambition de renforcer la bonne gouvernance et la transparence dans l'exploitation des ressources naturelles et plus particulièrement la lutte contre les diamants de la guerre, la Belgique continue de jouer un rôle de pionnier dans la thématique des matières premières et dans le processus de Kimberley. À la lumière de la présidence européenne du processus de Kimberley, notre diplomatie fera des efforts supplémentaires dans l'année à venir pour consolider ce rôle de pionnier. Dans la poursuite de l'application efficace des règles internationales de bonne gestion et de

van de geldende internationale anticorruptie conventies binnen de OESO, de Raad van Europa en de VN.

In mijn zorg om het inhoudelijke parlementaire debat te versterken, blijf ik me er tot slot toe verbinden om jaarlijks een algemeen verslag over het internationale handels- en investeringsbeleid van ons land aan de Kamer van volksvertegenwoordigers over te maken.

11. De consulaire diensten

Ik had vorig jaar mijn wil aangekondigd ons consulair beleid rond vier hoofdlijnen te ontwikkelen. 1) een verbetering van de toegankelijkheid van onze consulaire diensten; 2) de codificatie van de consulaire bijstand; 3) een betere erkenning van het burgerschap van Belgen in het buitenland gedurende een verkiezingsproces en 4) een versterking van de strijd tegen documents- en identiteitsfraude.

Eerste hoofdlijn: toegankelijkheid van onze consulaire diensten.

Wij hebben de consulaire posten die een aanzienlijk volume administratieve verrichtingen beheren, voorzien van een afsprakensysteem op internet om de stroom van de gebruikers beter te reguleren, en ze dus een efficiëntere ontvangst te verlenen. Het systeem kan post per post worden geconfigureerd om rekening te houden met de plaatselijke omstandigheden en zou geleidelijk moeten evolueren naar een dienstenaanbod op afstand. Voor het einde van het jaar zullen aldus onze landgenoten die naar het buitenland verhuizen hun inschrijving in de consulaire post online kunnen uitvoeren. Dit afsprakensysteem, dat oorspronkelijk bedoeld was voor Belgen, werd onlangs gekoppeld aan de visa-on-web applicatie – die ik vorig jaar heb vermeld – in twee pilootposten. Daarnaast werd de ontvangst van visumaanvragers aan een privébedrijf toevertrouwd in 19 andere posten. Ook hierbij is het de bedoeling de gebruiker een beter ontvangst en een grotere nabijheid via de antennes van deze bedrijven te verlenen. Ik ben van plan dezelfde outsourcingtechniek aan te wenden in 10 extra posten. Hierdoor zal een groter volume visumaanvragen kunnen worden opgevangen, in een betere beveiligingscontext voor onze posten. Bovendien zal het elektronisch apostilleren van documenten, waarvan de backoffice in 2016 werd opgericht, geleidelijk aan online mogelijk worden vanaf eind dit jaar.

Een andere verbetering van de dienstverlening aan de burgers in België betreft de aanstaande opening (2018) – in samenwerking met de FOD Binnenlandse Zaken – van een loket in het centrum van Brussel waar

transparence, mon département coordonne le respect intra-belge des conventions internationales en vigueur contre la corruption au sein de l'OCDE, du Conseil de l'Europe et de l'ONU.

Enfin, dans un souci de renforcement du débat parlementaire de fond, je me suis engagé à transmettre annuellement un rapport général sur la politique commerciale et d'investissement internationale de notre pays à la Chambre des représentants.

11. Les services consulaires

J'avais annoncé l'an dernier ma volonté de développer notre politique consulaire selon quatre axes prioritaires: 1) une amélioration de l'accessibilité aux services consulaires; 2) la codification de l'assistance consulaire; 3) une meilleure reconnaissance de la citoyenneté des Belges à l'étranger à travers un processus électoral; et 4) un renforcement de la lutte contre la fraude documentaire et identitaire.

Premier axe: accessibilité des services consulaires.

Nous avons mis à disposition des postes consulaires gérant un volume significatif de prestations administratives un système de prise de rendez-vous sur Internet permettant de mieux réguler le flux des usagers, et donc de leur réserver un accueil plus efficace. Le système peut être configuré poste par poste, pour tenir compte des spécificités locales, et devrait évoluer graduellement vers une offre de services à distance. D'ici à la fin de l'année, il sera ainsi possible pour nos compatriotes qui déménagent vers l'étranger, de réaliser online leur inscription dans le poste consulaire. Ce système de prise de rendez-vous, destiné au départ aux Belges, vient d'être couplé avec l'application visa-on-web que j'avais évoquée l'an dernier, dans deux postes pilotes. En outre, l'accueil des demandeurs de visa a été confié à une société privée dans 19 autres postes. Ici aussi, il s'agit de fournir un meilleur accueil à l'utilisateur, ainsi qu'une plus grande proximité via les antennes de ces sociétés. Il est dans mon intention de recourir à cette même technique de l'outsourcing dans 10 postes supplémentaires, ce qui permettra d'absorber un volume supérieur de demandes de visa, dans un meilleur contexte de sécurité pour nos postes. Par ailleurs, l'apostille de documents électroniques, dont le back-office a été créé en 2016, pourra graduellement se faire en ligne à partir de la fin de cette année.

Une autre amélioration du service fourni au citoyen, en Belgique, est l'ouverture prochaine (2018) en coopération avec le SPF intérieur, au centre de Bruxelles, d'un guichet où chaque citoyen pourra en extrême

elke burger in uiterst dringende gevallen (binnen 4u, 6 dagen op 7) een biometrisch paspoort kan verkrijgen.

Tweede hoofdlijn: codificatie van de consulaire bijstand

Het voorontwerp van wet inzake consulaire bijstand wordt gefinaliseerd en zal ter goedkeuring aan het parlement worden voorgelegd. Ik heb ervoor gekozen jullie een kaderwet voor te stellen, teneinde de nodige flexibiliteit te behouden voor een doeltreffende uitoefening van de consulaire bijstand. Geïnspireerd door internationale tradities en de langdurige praktijk van mijn diensten streeft de tekst ernaar de realistische eerder dan de utopische consulaire bijstand in juridische termen te vertalen en de verantwoordelijkheden van de reiziger af te stemmen op zijn verwachtingen van bijstand. Het wetsvoorstel dat binnenkort aan u zal worden voorgelegd, zet eveneens de Richtlijn betreffende bijstand aan niet-vertegenwoordigde EU-burgers om.

Derde hoofdlijn: betere erkenning van het burgerschap van Belgen in het buitenland gedurende een verkiezingsproces.

Wat de deelname van Belgen in het buitenland bij de verkiezingen betreft, moet een inschrijvingsproces als kiezers van de in de consulaire registers geregistreerde Belgen worden uitgevoerd in de komende maanden naar aanleiding van de inwerkingtreding van de wijziging van het Consulair Wetboek op basis van de aangepaste formulieren en rekening houdend met de uitbreiding van het stemrecht bij Europese verkiezingen voor kiezers die buiten de Unie wonen.

Een wijziging van de wet betreffende de administratieve dienst met boekhoudkundige autonomie belast met consulaire zaken zal toelaten de door de posten aangeboden diensten te versterken in het kader van verkiezingsformaliteiten zoals paspoorten.

Daarnaast finaliseert de overheid een wetsvoorstel dat de termijnen voor de kiesverrichtingen wijzigt teneinde de stemming van Belgen die in het buitenland wonen toegankelijker te maken.

Vierde hoofdlijn: versterking van de strijd tegen documents- en identiteitsfraude.

Mijn diensten verwerven een gezichtsherkenningsmodule, die binnenkort in de software voor de afgifte van paspoorten zal worden geïntegreerd. Het zal mijn diensten toestaan om de meest problematische gevallen van verschillen tussen een eerder opgeslagen foto van de paspoortaanvrager en de ingediende foto voor het verkrijgen van een nieuw paspoort te detecteren. Het

urgence (délais de 4h, 6 jours sur 7) obtenir un passeport biométrique.

Second axe: codification de l'assistance consulaire.

L'avant-projet de loi sur l'assistance consulaire est en cours de finalisation et sera soumis au parlement pour approbation. J'ai choisi de vous proposer une loi-cadre, de manière à conserver la flexibilité nécessaire à un exercice efficace de l'assistance consulaire. Inspiré des traditions internationales et de la longue pratique de mes services, le texte s'efforce à traduire en termes juridiques l'assistance consulaire du possible, plutôt que celle de l'utopie, et à équilibrer les responsabilités du voyageur avec ses attentes d'assistance. Le projet de loi qui vous sera soumis sous peu transpose également la Directive assistance aux Européens non représentés.

Troisième axe: une meilleure reconnaissance de la citoyenneté des Belges à l'étranger à travers un processus électoral.

En ce qui concerne la participation des Belges résidant à l'étranger aux élections, un processus d'inscription comme électeurs des Belges inscrits dans les registres consulaires doit être mené dans les mois qui viennent suite à l'entrée en vigueur de la modification du Code consulaire, sur base de formulaires adaptés, et compte tenu aussi de l'extension du droit de vote aux élections européennes pour les électeurs résidant en dehors de l'Union.

Une modification de la loi relative au service administratif à comptabilité autonome qui est chargé des affaires consulaires permettra de renforcer le service offert par les postes dans le cadre des formalités électorales comme des passeports.

En outre, le gouvernement finalise un projet de loi qui modifie les délais relatifs aux opérations électorales de manière à rendre aussi le vote des Belges résidant à l'étranger plus accessible.

Quatrième axe: un renforcement de la lutte contre la fraude documentaire et identitaire.

Mes services procèdent à l'acquisition d'un module de reconnaissance faciale, lequel sera très prochainement incorporé dans le logiciel de délivrance des passeports. Il permettra à mes services de détecter les cas les plus problématiques de dissemblance entre une photo précédemment stockée du demandeur de passeport, et la photographie présentée en vue de l'obtention

doel is om elke gemeente binnenkort in staat te stellen een eerstelijnscontrole uit te oefenen van de identiteit van de aanvragers. Deze technologie maakt het echter niet mogelijk elk risico op identiteitsfraude te elimineren, en daarom zal ik volgend jaar een wet indienen die een langere bewaring zal toelaten van de vingerafdrukken die werden verzameld voor de aanmaak van paspoorten teneinde de vingerafdrukken van de aanvrager te kunnen vergelijken met die van vorige paspoortaanvraag. Vanuit dezelfde optiek lanceerde ik een proefproject met de Stad Brussel om “live” foto’s van paspoortaanvragers te maken. De resultaten van dit experiment zullen gedeeld worden met de overige gemeentebesturen van het land. Deze benadering van *live enrolment* wordt tevens al jarenlang aangewend door de Belgische consulaire posten in het buitenland. Nog steeds met het oog op de strijd tegen identiteitsfraude, verfijnen mijn diensten de software voor het beheer van paspoortaanvragen, teneinde een beter beheer van de tijdelijke paspoorten en de opsporing van valse aangiften van verlies of diefstal van paspoorten mogelijk te maken.

12. Beheer van het department

De hervorming van de buitenlandse loopbanen werd afgerond. De aanpassing van het postennetwerk aan het gegeven budgettair kader werd verder doorgevoerd.

De budgettaire beperkingen blijven nog steeds een uitdaging gelet op de eigenheid en opdracht van onze FOD. Afstemming van ons postennetwerk op nieuwe uitdagingen is een blijvende uitdaging, en het aanhouden van een efficiënt netwerk in het buitenland een continue uitdaging.

In dit kader vermeld ik de geplande upgrade van vijf diplomatieke bureaus, met focus op ontwikkelings-samenwerking, naar ambassades (Bamako, Cotonou, Maputo, Conakry, Niamey). Dit kadert in de door ontwikkelingssamenwerking nagestreefde strategie van *Comprehensive Approach en de door de regering herziene lijst van de partnerlanden voor onze Ontwikkelingssamenwerking*.

Tevens wens ik de nadruk te leggen op het feit dat in de loop van 2017 en 2018 een aantal mandaten binnen het Directiecomité vernieuwd zullen worden volgens de geijkte (SELOR) procedure.

Het 40-tal stagiairs dat in 2016 in dienst trad via het “nieuwe” diplomatieke examen voor de eengemaakte loopbaan, werd, binnen het kader van hun stage, toegewezen aan een post. In juni 2017 werden 22 bijkomende kandidaten uit de wervingsreserve toegelaten tot de

d’un nouveau passeport. L’objectif est de permettre d’ici peu à chaque commune individuellement d’exercer un contrôle de première ligne de l’identité des demandeurs. Ceci étant, cette technologie ne permettra pas d’écarter tout risque de fraude à l’identité, raison pour laquelle je soumettrai l’année prochaine une loi autorisant la conservation à plus longue échéance des empreintes digitales collectées pour la fabrication des passeports, de façon à comparer l’empreinte du demandeur à celle qu’il a fournie lors de sa demande de passeport précédente. Dans le même ordre d’idée, j’ai initié avec la Ville de Bruxelles un projet pilote de prise de photographie “live” des demandeurs de passeports. Les résultats de cette expérience seront partagés avec les autres administrations communales du pays. C’est d’ailleurs cette approche du live enrolment que pratiquent depuis des années les postes consulaires belges à l’étranger. Toujours avec le souci de lutter contre la fraude à l’identité, mes services affinent le logiciel de gestion des demandes de passeports, de manière à permettre une meilleure gestion des passeports provisoires et la détection de déclarations abusives de pertes ou vols de passeports.

12. Gestion du département

La réforme des carrières extérieures a été achevée. L’adaptation du réseau de postes au cadre budgétaire donné a été poursuivie.

Les contraintes budgétaires demeurent un défi compte tenu de la spécificité et la mission de notre SPF. L’alignement de notre réseau de postes sur de nouveaux enjeux est un défi permanent, ainsi que le maintien d’un réseau efficace à l’étranger.

Dans ce contexte, je tiens à mentionner la promotion de cinq bureaux diplomatiques, axés sur la coopération au développement, qui deviendront des ambassades (Bamako, Cotonou, Maputo, Conakry, Niamey). Cela s’inscrit dans la stratégie d’Approche Globale poursuivie par la coopération au développement et dans la liste des pays partenaires, revue par le gouvernement, pour notre coopération au développement..

Je voudrais également souligner le fait que, au cours de 2017 et 2018, un certain nombre de mandats au sein du Comité de direction seront renouvelés conformément à la procédure *ad hoc* (SELOR).

La quarantaine de stagiaires qui sont entrés en service en 2016 à travers le “nouvel” examen diplomatique pour la carrière unique, ont été affectés à un poste dans le cadre de leur stage. En juin 2017, 22 candidats supplémentaires de la réserve de recrutement ont été

stage. Tot slot kwamen ook op 1 oktober de laatste 11 laureaten uit deze reserve in dienst.

Tevens werd in 2017 een nieuw examen buitenlandse carrière uitgeschreven dat nu in zijn eindfase zit. Gelet op het beperkt aantal deelnemers dat de laatste proef in gaat hopen we een wervingsreserve aan te leggen met een 15tal laureaten. Het is de bedoeling deze mensen aan te werven tegen de lente van 2018.

Met inbegrip van al deze stagiairs zal de buitencarrière eind 2017 614 personeelsleden tellen. Dat zijn er nog steeds beduidend minder dan in 2011 (652).

De oefening waarin gewerkt wordt aan een hervorming van de structuren van de FOD is zoals eerder gezegd eveneens een “*on going*”-proces. Daarbij wordt ondermeer gekeken naar de optimalisering van de communicatie tussen het postennetwerk en het hoofdbestuur, de verbetering van onze IT-omgeving, de autonomie van het beheer van de posten, de ondersteuning en omkadering van onze mensen en families in het buitenland.

Deze analyse en processen houden rekening met de veranderende omgevingsfactoren waar de FOD, en België als lid van de internationale gemeenschap, vandaag en in de voorzienbare toekomst mee wordt geconfronteerd.

De minister van Buitenlandse Zaken,

Didier REYNERS

admis au stage. Enfin, les 11 derniers lauréats de cette réserve sont également entrés en service le 1er octobre.

De plus, un nouvel examen de carrière extérieure a été rédigé en 2017 et il est actuellement en cours de finalisation. Compte tenu du nombre limité de participants à la dernière épreuve, nous espérons créer une réserve de recrutement avec une quinzaine de lauréats. L'objectif est de recruter ces personnes d'ici le printemps 2018.

Y compris ces stagiaires, la carrière extérieure comptera fin 2017 614 membres du personnel. Cela reste toujours bien moins qu'en 2011 (652).

L'exercice concernant la réforme des structures du SPF est, comme je l'ai mentionné précédemment, également en cours. Lors de celui-ci, l'optimisation de la communication entre le réseau de postes et l'administration centrale, est examinée, ainsi que l'amélioration de notre environnement informatique, l'autonomie de la gestion des postes, le soutien et l'encadrement de notre personnel et de leurs familles à l'étranger.

Cette analyse et ces processus tiennent compte de l'environnement modifié dans lequel le SPF et la Belgique en tant que membre de la communauté internationale œuvrent aujourd'hui et devront œuvrer dans un avenir prévisible.

Le ministre des Affaires étrangères,

Didier REYNERS